

妥善保管



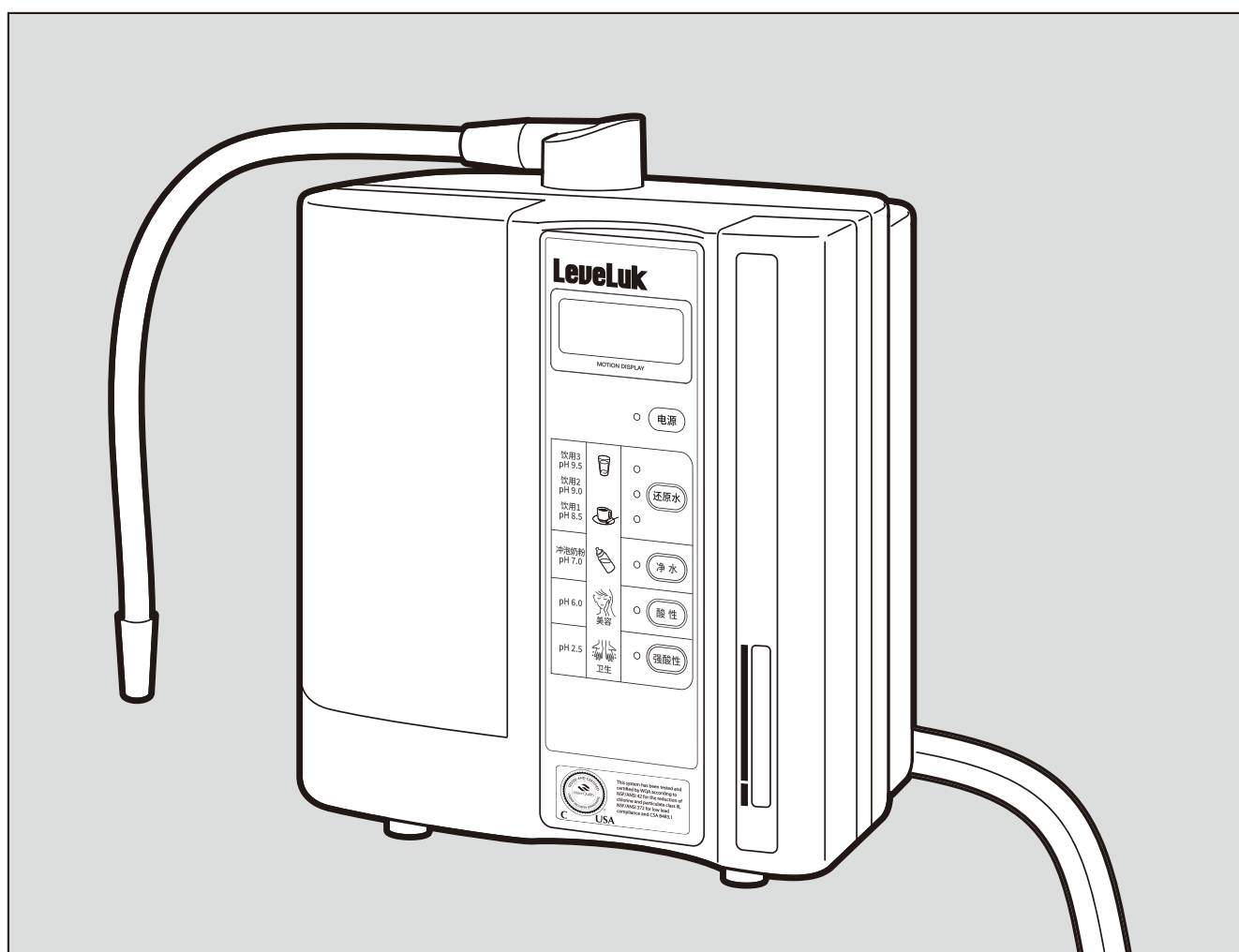
生命科学净水器

SD Series

Leveluk^{SD} 501
Leveluk^{Jr} IV

还原水·强酸性水连续生成器

使用说明书



非常感谢您购买我们的产品。

请仔细阅读说明手册，以获取制造商的说明。必须按照制造商的说明正确使用本机并保证安全。

请将本手册放在安全的地方以备将来使用。

Los Angeles :

4115 Spencer Street Torrance, CA 90503-2419
TEL. +1-310-542-7700 FAX. +1-310-542-1700

New York :

3636 33rd street Suite 101 Long Island City NY 11106
TEL. +1-718-784-2110 FAX. +1-718-784-2103

Chicago :

1154 S. Elmhurst Rd. Mount Prospect, IL 60056-4241
TEL. +1-847-430-4013 FAX. +1-847-437-8201

Honolulu :

Ala Moana Pacific Center, Suite 711 1585 Kapiolani Boulevard
Honolulu, Hawaii 96814
TEL. +1-808-949-5300 FAX. +1-808-949-5336

Texas :

545 Rowlett Road Suite A Garland, TX 75043
TEL. +1-972-316-7985 FAX. +1-310-531-7111

Seattle :

18920 28th Ave. W Suite 105 Lynnwood, WA 98036
TEL. +1-425-640-2222 FAX. +1-425-672-8946

Orlando :

8803 Futures Drive, Unit 01 Orlando, FL 32819
TEL. +1-407-601-5963 FAX. +1-407-630-6081

Burnaby :

101-7460 Edmonds Street Burnaby BC V3N 1B2
TEL. +1-604-214-0065 FAX. +1-604-214-0067

Toronto :

Unit 23 - 156 Duncan Mill Rd North York, ON,
M3B 3N2, Canada
TEL. +1-905-507-1200 FAX. +1-416-445-6594

Mexico :

Av Vasconcelos 345 col Santa Engracia
San Pedro Garza Garcia Nuevo Leon, Mexico
TEL. +52-81-8242-5500 FAX. +52-81-8242-5549

Brazil :

Rua Joao Dos Santos, 532 Jardim Santa Rosalia,
Sorocaba, Sao Paulo 18090-040, Brazil
TEL. +55-15-3034-4132 FAX. +55-15-3034-4100

Germany :

Charlottenstr. 73 40210 Düsseldorf, Germany
TEL. +49-211-936570-00 FAX. +49-211-936570-27

France :

8-10 avenue ledru-Rollin 3rd floor 75012 Paris France
TEL. +33 (0) 1 47 07 55 65 FAX. +33 (0) 1 83 71 17 06

Italy :

Via Marco Aurelio, 35 00184, Rome, Italy
TEL. +39-6-3330-670 FAX. +39-6-3321-9505

Australia :

Suite 15, 33 Waterloo Road, Macquarie Park NSW 2113, Australia
TEL. +61-2-9878-1100 FAX. +61-2-9878-1200

Russia :

Letnikovskaya Str. 10 Bld. 4, Floor 1 115114, Moscow, Russia
TEL. +7-495-988-02-05 FAX. +7-495-988-02-06

Romania :

68-70 6th floor 500397 Braşov, Romania
TEL. +40-374028779

Portugal :

Av. de França, nº 735 4250 214 Porto, Portugal
TEL. +351-22-8305464

Hong Kong :

Unit 1615-17 16th Floor Mira Place Tower A 132 Nathan Rd.,
Tsim Sha Tsui Kowloon, Hong Kong
TEL. +852-2154-0077 FAX. +852-2154-0027

Taiwan :

Asia World Bldg. 12B., No.337, Sec. 3, Nanjing E. Rd., Songshan Dist.,
Taipei City 105, Taiwan, R.O.C
TEL. +886-2-2713-2936 FAX. +886-2-2713-2938

Philippines :

Unit 3-4, 16th Floor RCBC Savings Bank Corporate Center
Bonifacio Global City Taguig City, Metro Manila
TEL. +63-2-519-5508 FAX. +63-2-519-1923

Korea (Seoul) :

7F Heeseung BD, 15, Seolleung-ro 131-gil, Gangnam-gu, Seoul,
Korea 06060
TEL. +82-2-546-8120 FAX. +82-2-546-8127

Korea (Busan) :

S-213 Lotte gallerium, 9, Centum 1-ro, Haeundae-gu, Busan
TEL. +82-51-744-8822 FAX. +82-51-744-8833

Singapore :

111 North Bridge Road, #25-04 Peninsula Plaza Singapore 179098
TEL. +65-6720-7501 FAX. +65-6720-7505

Malaysia :

UNIT NO 25-6 & 27-6, The Boulevard, Mid Valley city Lingkaran Syed
Putra, 59200 Kuala Lumpur, Malaysia
TEL. +60-3-2282-2332 FAX. +60-3-2282-2335

Indonesia :

The Plaza Office Tower, Lt.20
Jl. M.H. Thamrin Kav.28-30 10350 Jakarta Indonesia
TEL. +62-21-2992-3111 FAX. +62-21-2992-8111

Thailand :

19 Floor, Unit 1903-1904 Sathorn Square Office Tower,
98 North Sathorn Rd, Silom, Bangrak, Bangkok 10500, Thailand
TEL. +66-2-163-2869 FAX. +66-2-163-2879

India :

The Millenia Tower B, 4th Floor, Unit 401, No. 1 and 2, Murphy Road,
Ulsoor Bangalore 560-008 India
TEL. +91-80-4650-9900 FAX. +91-80-4650-9908

Mongolia :

Sukhbaatar district 4khoroo 5-kharoolol Sain Neyen
khan Namnsuren Street 37 building No.1, Mongolia-976
TEL. +976-7012-7778 FAX. +976-7012-7708

Dubai :

Office No.105, Hassanacor Building, Al Barsha First, Dubai, UAE
TEL. +971 4 395 5011 FAX. +971 4 395 5150

Tokyo :

1-1-6 Echizenya Bld.7F, Kyobashi, Chuo-ku, Tokyo, 104-0031, Japan
TEL. +81-3-5205-6030 FAX. +81-3-5205-6035

Sapporo :

2-1-5 Regent Bld.3F, Kita2-jonishi, Chuo-ku Sapporo-shi,
Hokkaido, 060-0002, Japan
TEL. +81-11-223-5678 FAX. +81-11-223-5680

Nago :

1-3-6, Agarie, Nago-shi, Okinawa, 905-0021, Japan
TEL. +81-980-51-0616 FAX. +81-980-51-0628

Shin-Osaka :

4-1-45 Shin-Osaka Yachiyo Bld.1F, Miyahara, Yodogawa-ku Osaka-shi,
Osaka, 532-0003, Japan
TEL. +81-6-6152-5407 FAX. +81-6-6152-5408

Fukuoka :

1-2-5 il cassetto Bld.5F, Daimyo, Fukuoka Shi Chuo Ku, Fukuoka Ken,
810-0041, Japan
TEL. +81-92-741-4132 FAX. +81-92-741-4133

Osaka Factory :

1-40-1, Hoshidakita, Katano-shi, Osaka, 576-0017, Japan
TEL. +81-72-893-2290 FAX. +81-72-893-8007



Enagic USA
4115 Spencer Street
Torrance, CA 90503

Brand Name : LeveLuk SD501
Model Number : TYH-401
Rated Service Flow : 1.1 gallons/minute
Operating Pressure : Minimum 9 PSI 65 PSI is maximum.
Operating Temperature :
Minimum operating Temp 40 Maximum is 95 degrees F (35 degrees C)

This system has been tested according to NSF/ANSI 42 for reduction of the substances listed below. The concentration of the indicated substances in water entering the system was reduced to a concentration less than or equal to the permissible limit for water leaving the system, as specified in NSF/ANSI 42. While testing was performed under standard laboratory conditions, actual performance may vary.

This system has been tested and certified by WQA according to NSF/ANSI 42 for the reduction of chlorine, taste and odor, NSF/ANSI 372 for low lead compliance, and CSA B483.1.NSF/ANSI 18 for Food Equipment

Substance	Influence Challenge Concentration	Reduction Requirement	Average % Reduction
Chlorine, Taste and Odor	2.0 mg/L ± 10%	≥50%	98.9%

For use with cold water only.
Do not use with water that is microbiologically unsafe or unknown quality without adequate disinfection before or after the system.

Replacement Components
Replacement filter : Replacement Filter HG-N
Electrical Requirements
USA 120 V 60 Hz grounded outlet
Europe 220 - 240 V 50 - 60 Hz grounded outlet



The LeveLuk SD501 has been tested and certified by WQA according to
NSF/ANSI 42 for the reduction of chlorine,
NSF/ANSI 372 for low lead compliance and CSA B483.1
NSF/ANSI 18 for Food Equipment
See performance data sheet for specific performance data.

■ 重要的安全须知

- 启用前请阅读全部说明：

危险—为了避免触电事故：

1. 使用后，请将插头马上拔出电源插座。
2. 洗澡时，请勿使用。
3. 请勿放置或保管在浴槽或洗碗槽边缘，以免不慎掉进水中。
4. 请勿放置或掉进水中或其他液体中。
5. 掉进水中时，请勿触摸。请马上拔出电源插头。

警告—为了避免烧伤，触电，火灾或负伤：

1. 插进电源插头后，切勿离开本机。
2. 儿童或残疾人使用或在旁边时，需要妥善监督。
3. 本机应使用于本说明书记载的本来的用途。请勿使用本机的附件为制造厂家推荐的用途之外。
4. 本机的电缆，插头受损或不正式动作时，本机摔下受损或掉进水中时，切勿操作本机，请马上交给本机维修店检查或修理。
5. 本机的电缆，经常离开发热表面保管。
6. 睡眠或不清醒时切勿使用本机。
7. 切勿将异物卡进本机的任何空洞或管子。
8. 在屋外，任何喷雾使用的或氧气管制的空间，请勿使用。
9. 请接好接地线。请参照接地方法。

■ 重保存下列维修方法

- a) 本说明书包含诸如本机要润滑，不可以润滑等制造厂家推荐的清扫方法，用户维修正确操作的内容。本机所需的所有的服务应由制造厂家认可的服务人员进行，故本机不随带用户自用的零件。本机正如本说明书或所附资料记载，是专为家用的。
- b) 使用附带自动复位温度限制器（它会关掉整个机器）产品时，请仔细参照本说明书寻找使用方法和警告。
- c) 使用本机时，请参照本说明书寻找电缆维护办法。
- d) 本机是以用水，添加剂，调整剂或基于水的导电性的产品并正常使用（电极型产品）为目的而设计的。烤面包苏打，食盐或改良水的导电性的其它物质的使用是规定的。适当的液体或添加剂，并这些产品一起使用的数量方面的说明请仔细参照本说明书。

■ 接地说明

本机需要接地。万一发生电气短路时，接地线让电流通过接地线放到地面，就可以减少电休克的风险。本机设有带接地插头的接地电线。该插头应插进妥善接地的插座。

危险—摆地插头的不妥当的使用会造成电休克的风险。

接地电线或插头需要修理或跟换时，

请勿接到扁平叶状端子。绿色的并没有黄色条纹的与外表绝缘的电线就是接地线。

如果接地说明不能充分理解或不知道本机是否妥善接地时，

请接洽有资格的电工或服务人员。

关于其它接地的，接电线的产品：

本机已在出厂时装备合规格的电线，以便接到正规的电路。

请确认本机是否接到的与插头同一规格的插座。切勿改造所提供的插头—如果您的插头不配合插座，

则请有资格的电工设置妥当的插座。本机如果为了在别规格的电路上使用而再次接钱，

该再次接线则应由有资格的服务人员进行。

附加电缆：

需要使用附加（延伸等）的电缆，请只使用带有三个叶片接地插头的三线（延伸）电缆，并插进能接受该插头的插座。请更换或修理受损的电缆。

目次

■ 绪言	4
■ 安全须知	5-6
■ 酸性水·强酸性水·还原水使用上的准备事项	7
■ 特征	8
■ 附件	9
■ 各零件的名称	10-11
■ 操作盘	12
▪ LCD 留言和声音响导	13
1 准备工作	14
▪ 带喷头的分歧水龙头的安装方法	15
▪ 设定装置	16
▪ 关于电力线配线	17
2 使用方法	18
▪ 变更操作音量	19
▪ 生成还原水的方法	20-21
▪ 酸性水生成的方法	22
▪ 强酸性水 / 强还原水生成的方法	23-25
▪ 生成净水的方法	26
▪ 自动清扫	27
3 更换滤芯	28-29
4 解决问题	30
▪ 使用E-Cleaner N进行清洁	31
5 任选件	32
6 标准规格	33
售后服务	封面背

■ 绪言

● 关于本书中的标志

本书用若干个标志记载重要事项。

至于个别标志，下边进行说明。就中做下列警告·注意记号的文章请务必阅读为盼。

危险度的基准



警告

不接本说明咱的使时操作，则有可能发生有关人命的急迫危险。



注意

不接本说明书记载的使用方法操作，则有可能发生对人造成轻伤甚至重伤的危险。

* 这里表示的注意事项分为「警告」「注意」误用时有可能会引起死亡或重伤的严重结果的，汇总记载「警告」栏。但是，记载「注意」栏的事项根据情况也有可能会引起严重结果的。上述有美安全的重要内容，敬请务必遵守为盼。

* 使用不妥或不按本说明书的内容操作时的产品故障，事故制造厂家概不负责，敬请谅解。



* 阅读本书后，请务必保管在安全场所以便将来的参照。




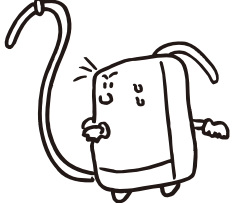
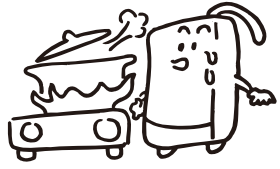

■ 标志的说明

标志	主题	含义
	一般	用来通告不特定的一般性的注意，警告和危险。
	一般	用来通告不特定的一般性的禁止。
	一般	用来指示一般性的使用者的行为。
	禁止明火	用来警告在特定的条件下，挨近明火有可能引起产品着火。
	澡堂，淋浴间等用水场所禁止使用	用来禁止使用在诸如洗澡间，利于间等容易接触水的地方，本机没有施以防水措施。
	禁止拆机	用来警告禁止自行修理或拆机，以免可能发生触电等伤人事故。
	从插座拔掉插头	用来表示故障或有可能打雷时指示使用者将插头从插座拔掉。

安全须知

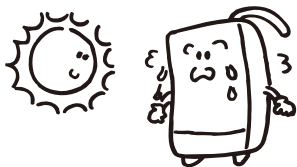
为避免受伤或事故，请遵守下列事项：

 警告	
 禁止	<ul style="list-style-type: none">请在饮用还原水之前遵守下列预防措施。<ul style="list-style-type: none">不要用水还原水服药。如果健康状况有任何问题，请咨询医师或药师。如果正在进行护理，或身体出现异常，请在使用之前联系医生或药师。饮用时，只能使用市政当局处理过的水，如自来水。<ul style="list-style-type: none">根据不同地方的水质，设备的氯去除率和pH值可能有所变化。
	<ul style="list-style-type: none">儿童和老人使用该设备时，请注意监督。使用本设备的儿童应为8岁以上，身体、官能或心智能力下降或缺乏经验和知识的人员，应在监督或指导下以安全的方式使用本设备，并应了解其中的危害。儿童不得玩耍本设备。在没有监督的情况下，儿童不得进行清洗和维护。
	<ul style="list-style-type: none">不遵守下列警告可能会导致触电，火灾或事故，以及严重的人身伤害和/或财产损失。<ul style="list-style-type: none">不要将水或油溅到设备主体上。不要使用损坏的电源线来运行设备。不要乱动或尝试修理本设备。
	<ul style="list-style-type: none">遇異常或故障時請立即停止使用，並拔除電源插頭。 否則，有可能會導致出煙、火災或觸電。拔取電源插頭後，請聯繫我們對本產品進行檢查及維修。

 注意		
 必须遵守	<ul style="list-style-type: none">机身上请勿溅泼水或油。- 它会引起火灾或触电事故。 	<ul style="list-style-type: none">吐水管的位置在比机身高度的水平时，请勿使用本设备。- 这样，水不能从机身出来，故，造成损伤。 
	<ul style="list-style-type: none">请勿设置本设备在发热体的旁边或腐蚀性气体中。- 这样，会受到损伤或引起设备弯曲或变形。 	<ul style="list-style-type: none">请勿使用本生成水为养鱼或喂小动物之用途。- pH值的变化会死鱼或小动物。 

⚠ 注意

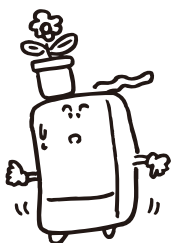
- 避免直射日光。
- 它会引起设备弯曲或变形。



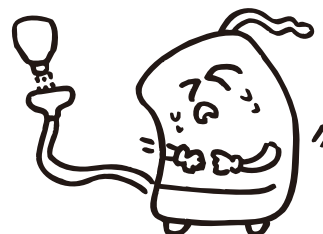
- 清扫时，请勿使用稀释剂，挥发油，擦亮粉或氨基的任何洗涤剂。
- 它会损伤设备。



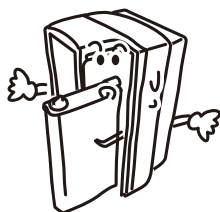
- 本设备上面请勿放东西。
- 它会损伤机身或东西掉下来。



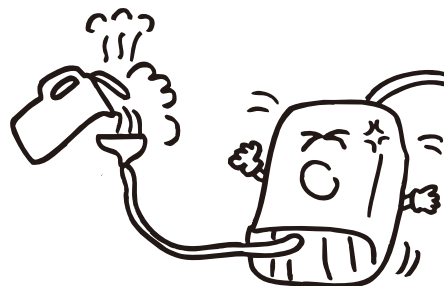
- 请勿使用盐水或硬度过高的水。
- 它会损伤设备或减短使用寿命。



- 您要挪动本设备，请先摘下电解促进液槽。
- 电解离子化促进液漏出会造成故障。



- 请勿往本设备放入热水(40°C以上)。
- 它会造成损伤或引起误动作。

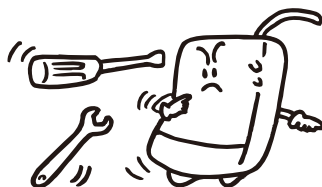


- 请勿使用受损的馈电线运转本设备。
- 它会引起火灾，触电或误动作。



- 在寒冷地区使用本设备时，请避免使用冰冻的水。
- (较长的时间不使用本设备，请摘下器芯井和机身分开保存，这时，请注意切勿触摸更换按钮)
- 不遵守上述事项则会造成损伤或误动作。

- 请勿敲打本设备或试图修理。
- 这样，会引起火灾，触电或事故。



⚠
必须遵守

■ 酸性水·强酸性水·还原水使用上的准备事项

⚠ 警告 —为了安全用心遵叫守—



必须遵守

- 属下列情况者使用酸性水，强酸性水时，请务必商量医生。
 - 皮肤纤弱者或
 - 过敏性体质者
- 使用酸性水后皮肤感到过敏症状时，敬请停止使用并商量医生。
- 饮用生成的还原水时，敬请注意下列事项。
 - 请勿用还原水吃药。
 - 肾脏功能不全，饵排泄障碍等患有肾脏病者，请勿饮用还原水 (KANGEN WATER)。
 - 饮用后身体感到不舒服时，请停止使用并商量医生。
 - 有病就医者，饮用前请商量医生。
 - 配制婴儿药品，婴儿食品，请勿使用还原水。

⚠ 注意



禁止

- 下列的水请勿饮用；有可能损害您的健康。
 - 强酸性水
 - 酸性水
 - 清扫中的水
 - 含有 pH 值（酸碱度）测定液的水
 - 强酸性水生成时的强还原水
 - 吐水管排出的水
- 饮用还原水时，请调节 pH 值（酸碱度）为 9.5 以下，我们希望您不饮用 pH 值（酸碱度）10 以上的水。谓定期进行测定。
- 请勿将还原水或酸性水当养鱼水使用；pH 值（酸碱度）的变化会令鱼类死亡。
- 对酸弱的铜制容器，对碱弱的铝容器请勿使用。容器会破损。



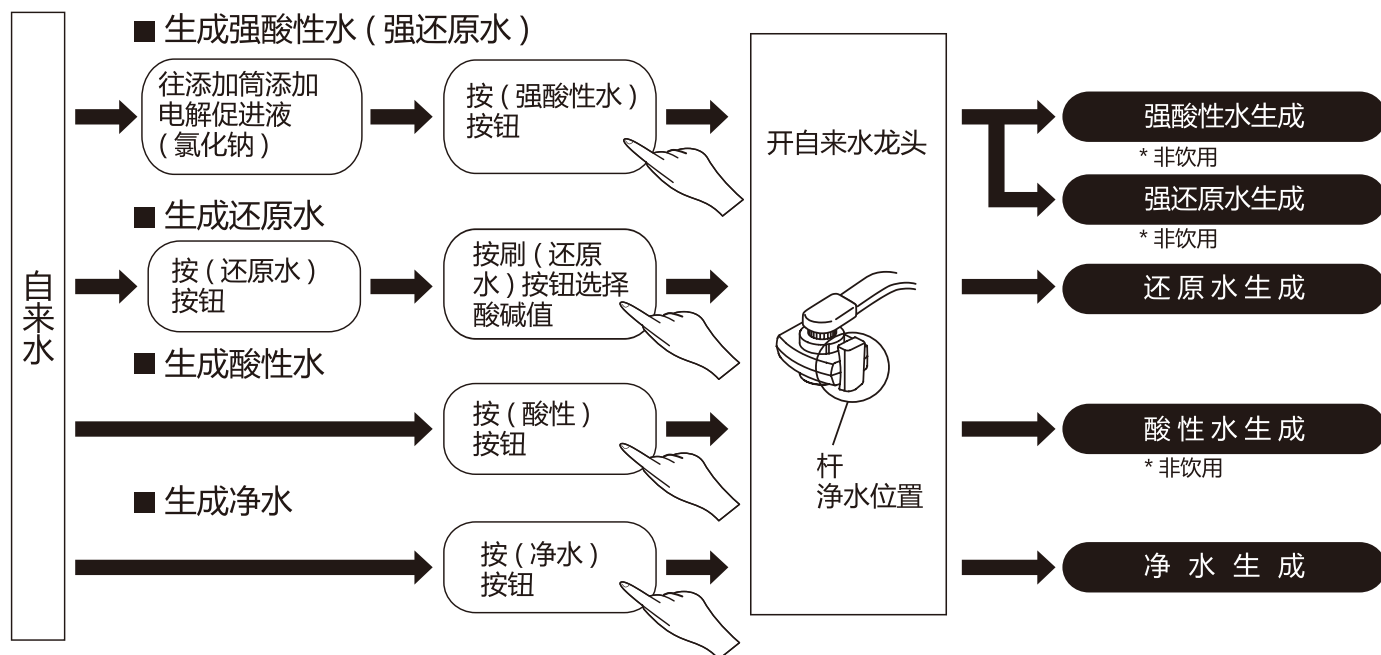
必须遵守

- 还原水生成后请及时饮用。
- 将强酸性水盛容器保存时，请使用玻璃容器，塑料或陶瓷容器等优于耐腐蚀性的容器。金属容器触到强酸性水就会腐蚀。
- 保存强酸性水时，请务必密闭保存在不透光的容器内，并一周内用完该保存的水。
- 用强酸性水或酸性水洗净的金属刀或金属汤匙应揩拭手净；如保持濡湿则会生锈。
- 保存还原水时，请务必使用密闭的容器并放在冰箱并三天内用完。
- 第一次使用新的水过滤片时，请运转本机冲水三分钟以上。
- 每天开始使用本机时，请冲水 10 秒钟以上后方始使用。
- 不使用数天后再使用时，请冲水 30 秒钟以后方始使用。
- 用完的过滤片的废弃，请接贵地区的有关法规条例执行。



■ 特征

● 本机有能力生成 5 种水：

就是强酸性水，强还原水，还原水，酸性水和净水。一触按钮可以选择您的需要。



■ 5 种水，根据酸碱度细还分为 7 个类型，可以供您个别需要。

生成的水种	pH(酸碱)值	用途	⚠ 注意事项
还原水	H (pH9.5)	沏制药草茶或温和药草茶 最适合干沏制大麦茶或乌龙茶。 大麦茶比起普通水的一半的时间能沏成。	陀药请勿使用。 陀药时，请选择净水模式。 
	M (pH9.0)	沏制绿茶或咖啡并煮饭。 这种水沏成的绿茶或咖啡味道柔和， 饭米粒柔和而丰满。最适合于您的健康食谱。	
	L (pH8.5)	保持您的健康。 这个酸碱度水平可以推荐给习惯用还原水的人。	
净水	<pH7.0	吃药或配制婴儿奶品。 这种中性水可以用子吃药或日常的饮用水。	——
酸性水	<pH6.0	保养皮肤。 当收敛水或洗澡水使用。	不适合饮用 
强酸性水	<pH2.7	当杀菌剂或清扫用水。 这种水洗涤的来刀，切菜板和器皿能保持清洁。 它还能杀水果中的致病细菌。	
强还原水	<pH10.0-	具有分解顽固的污泥的力量。 去掉顽固的厨房油泥或清扫地板，请利用强还原水附加的 去污力。还可以洗鱼，肉或蔬菜。	

(生成多种类型的水，请参阅第 18 页以后的“用途”。)

⚠ 警告

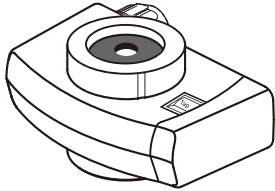


在制作强酸性水时，请确保室内通风良好并且避免长时间呼吸蒸气。

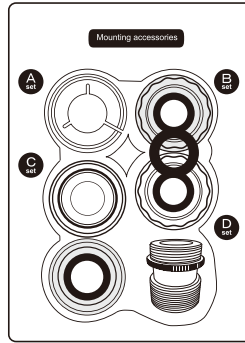
附件

● 附件

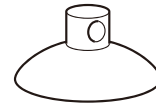
安装配件



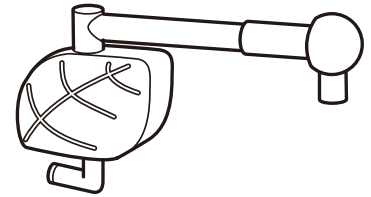
① 带喷头分流器



② 适配器

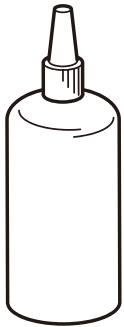


③ 吸盘(1片)



④ 吐水台
(附带吸盘)

使用器具



⑤ 电解促进液体



⑥ 漏斗

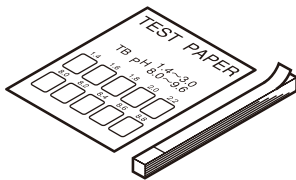
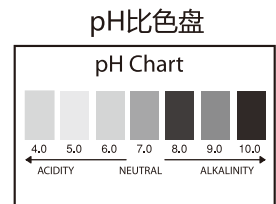


pH试验液体

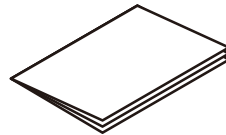


试验管

⑦ pH(酸碱度)试验液体成套



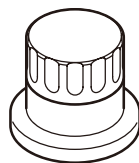
⑧ pH试验纸本子



⑨ 操作说明书



⑩ 滤芯更换标签



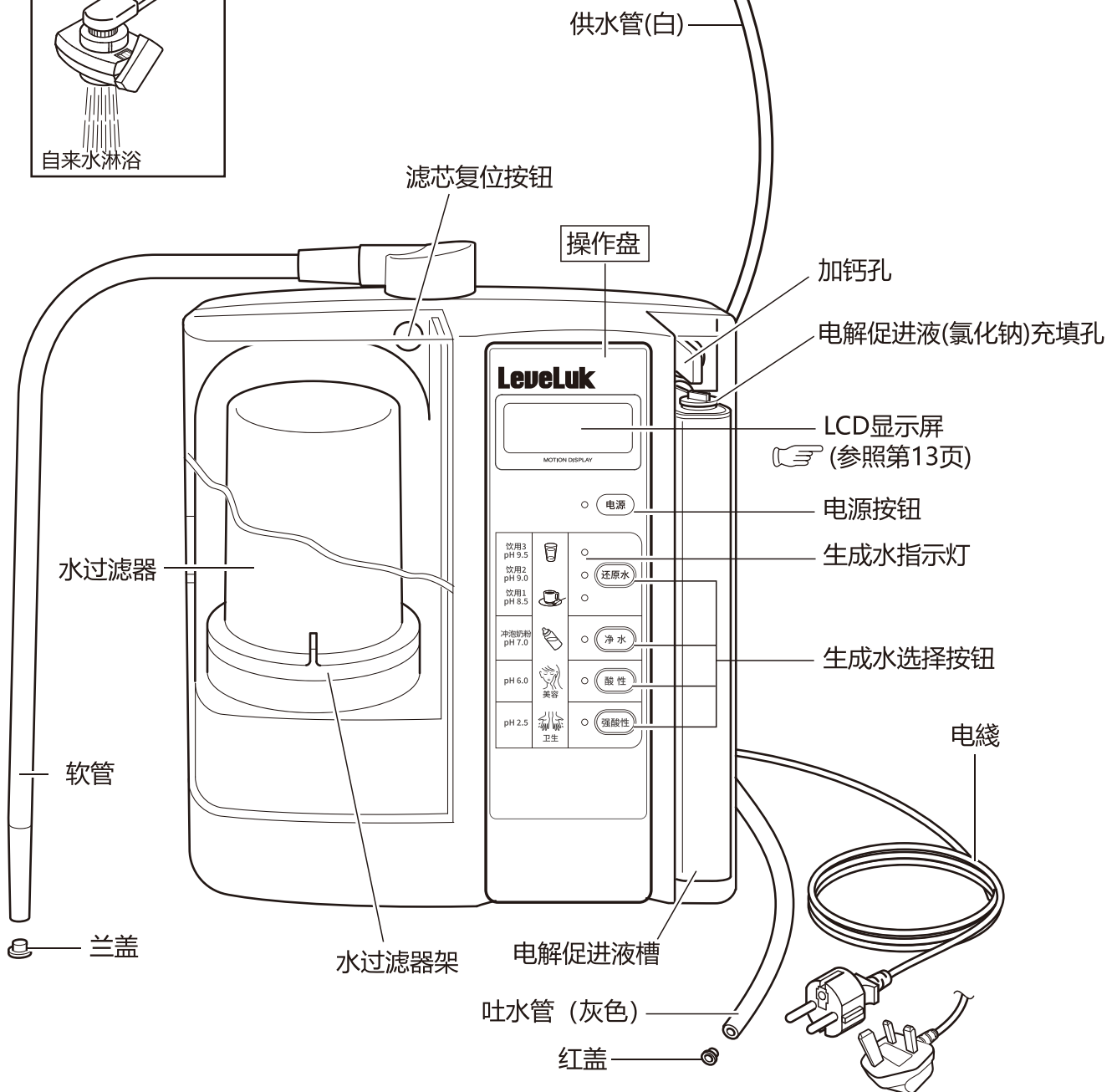
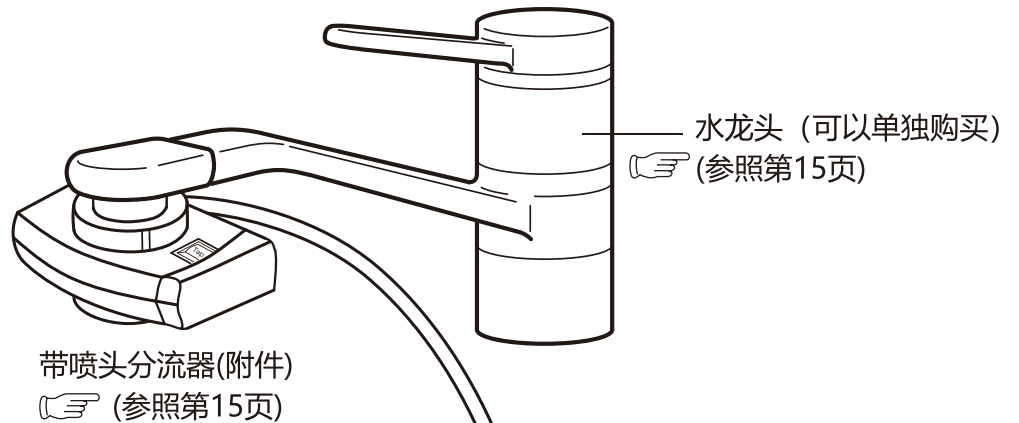
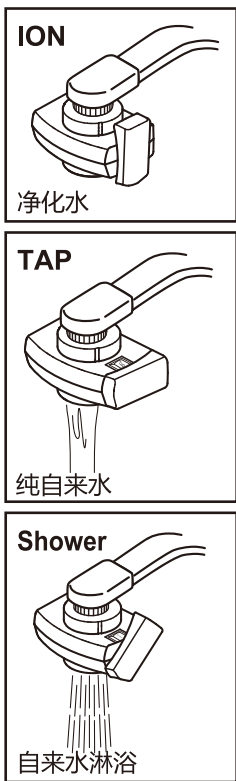
⑪ 清洁粉机组 (CPU-N)



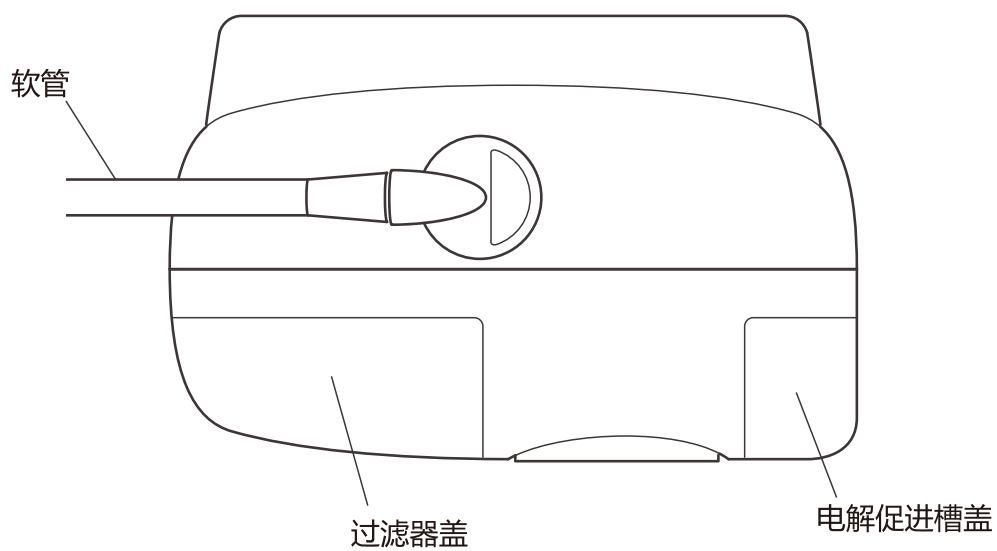
⑫ 清洁粉

各零件的名称

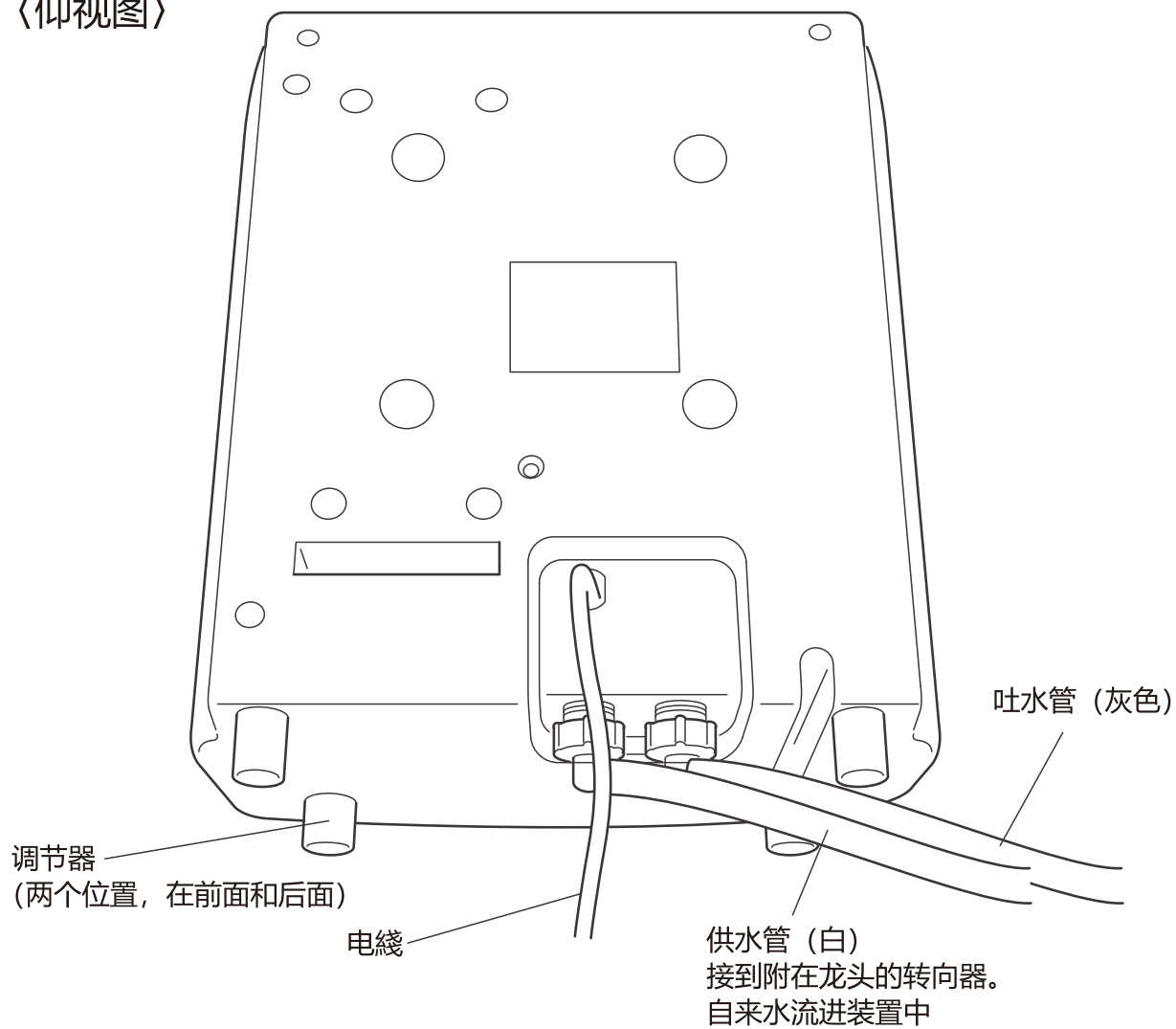
附带喷头的一触动就能操作的分流器



〈俯视图〉

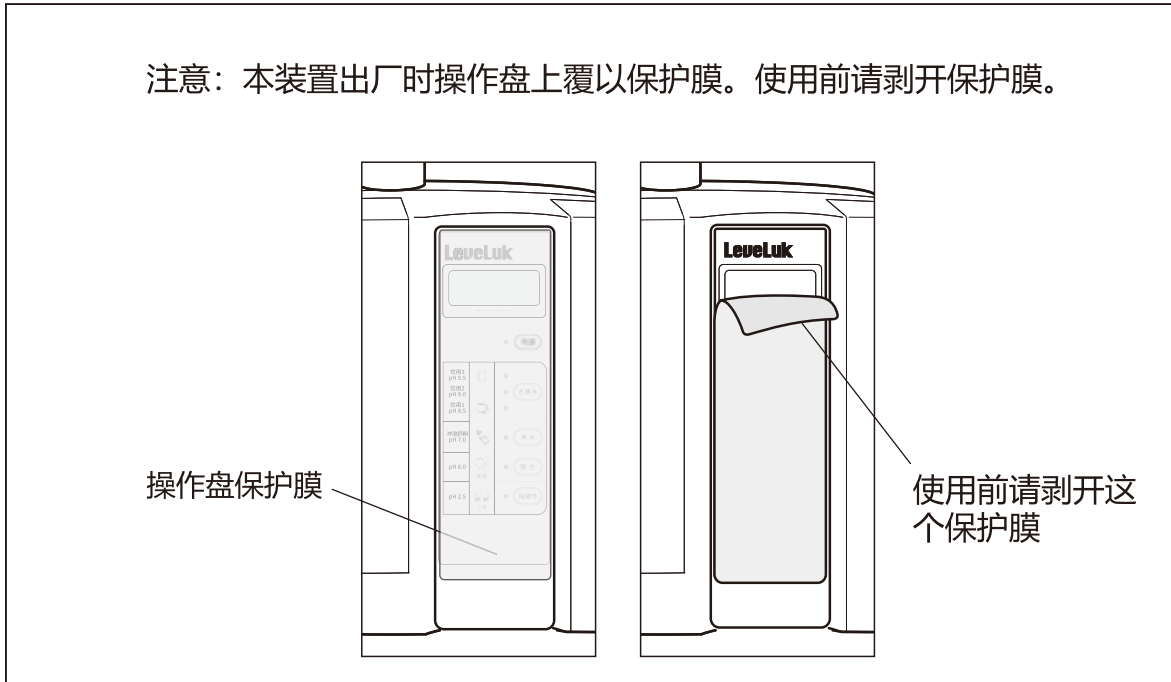


〈仰视图〉

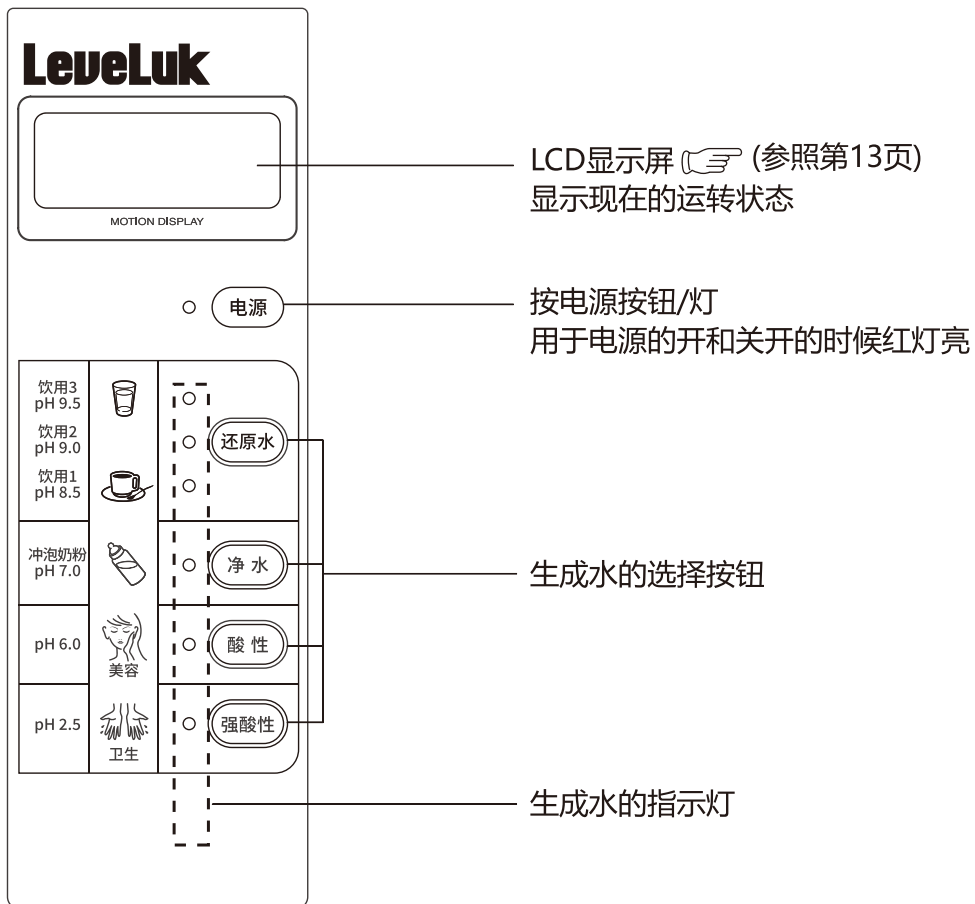


操作盘

注意：本装置出厂时操作盘上覆以保护膜。使用前请剥开保护膜。



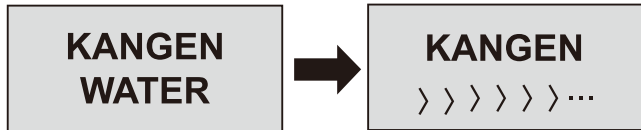
操作盘



LCD 留言和声音响导

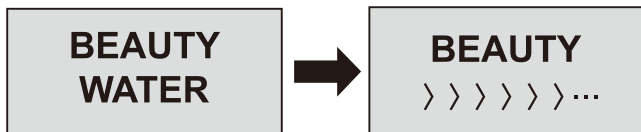
〈等待模式〉

〈运转模式〉



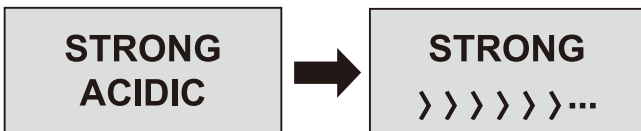
KANGEN Water : 9.5
KANGEN Water : 9.0
KANGEN Water : 8.5

KANGEN Water : 9.5
KANGEN Water : 9.0
KANGEN Water : 8.5



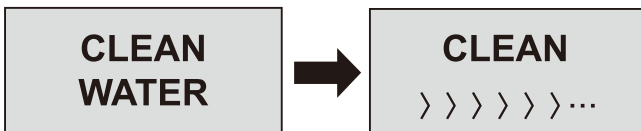
Beauty Water

嘟, 嘟, 嘟
+
Beauty Water



Strong Acidic Water

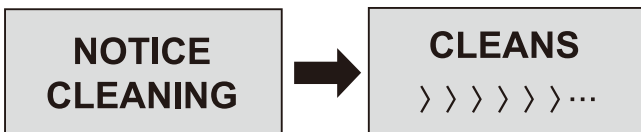
嘟, 嘟, 嘟
+
Strong Acidic Water



Clean Water

Clean Water

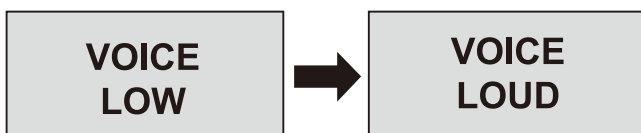
清扫时



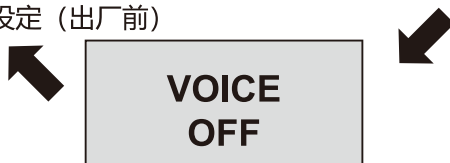
Notice of Cleaning

It Cleans it

• 切换音量调节按钮时



* 初始设定 (出厂前)



〈其它模式〉

水压过高的时候



嘟, 嘟, 嘟
+
Decrease Flow

强酸性水生成在工作时, 电解促进液用完或没有 电解促进液, 则



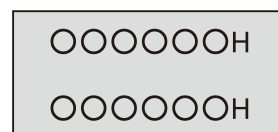
嘟, 嘟, 嘟
+
Re-Fill Specified Solution

按下滤芯更换按钮



嘟
+
Filter Reset

插头插入电漂时显示3秒钟



(显示储存中的流动数据)

* 在显示这些留言时, 您按按钮时无效的。这些显示熄灭后再按下电源按钮。

供水(水压)不充分时



嘟, 嘟, 嘟
+
Increase Flow

装置过热时



嘟, 嘟, 嘟
+
Heat Protection

热水进入时



嘟, 嘟, 嘟
+
Hot Run Protection

滤芯需要更换时



哔, 哔, 哔

注意

• Leveluk IV 档没有声音响导功能

1 准备工作

■ 选择位置

⚠ 注意

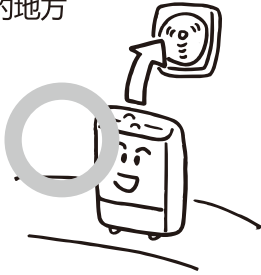


- 不要将任何物品放在设备上。(可能会导致故障或问题)
- 不要插入辅助管或软管。(可能导致漏水或电解错误)
- 检查辅助管或软管是否扭曲或弯曲。(可能导致漏水或电解错误)
- 保持辅助管或软管低于设备高度。(否则设备中的水无法正常排出)
- 在电解增强剂槽中有电解增强剂时，不要移动或搬动设备。否则会因为漏液而导致损坏。

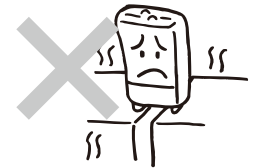
按照各国和本地规定安装此系统。

● 设置在如下所列的地方

- 在通风良好的地方



- 在平稳而能充分承受本机重量的地方



● 请勿设置在下列场所

- 没有曝到直射阳光的地方
不风吹雨打的地方



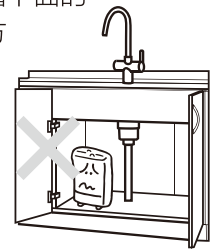
- 放置区域无溅水，蒸汽，
化学品和灰尘



- 离可燃物较远的地方
- 室温在5 ~ 40°C的地方



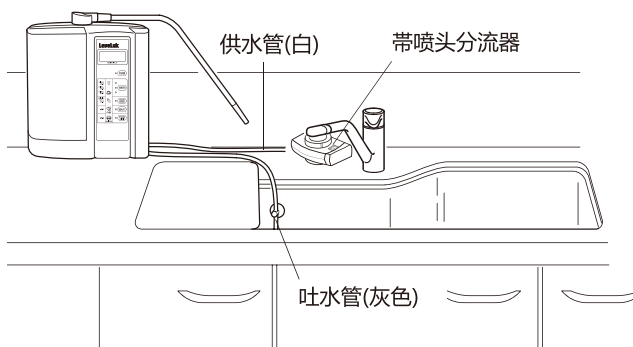
- 水槽下面的地方



■ 设置本产品

设置在厨房柜台上

* 注意：应设置在平坦的地方。
请勿连接于热水专用的水龙头。



重要提示:

用于 Enagic 产品的原装零件在设计时旨在提供功能性和安全性。因此，ENAGIC 不允许使用售后市场或仿制产品。尤其禁止在水槽下安装任何非 SD-U 产品。

-零件保修-

Enagic 保修范围不包括其产品与第三方产品使用时所出现的损坏或故障。对于因使用或改装非原装 ENAGIC 零件所导致的故障、事故或损坏，ENAGIC 不负责任。

安装分流器

某些类型的水龙头无法安装分流器。

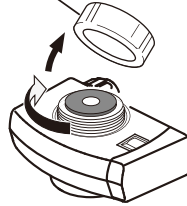
在安装之前应检查水龙头的类型。

然后按指定的方式将分流器安装到水龙头上。

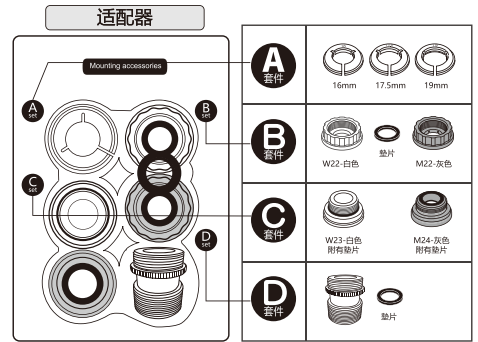


不要使用工具拧紧固定螺母，因为这样可能会导致螺母损坏。

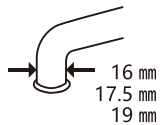
固定螺母



分流器

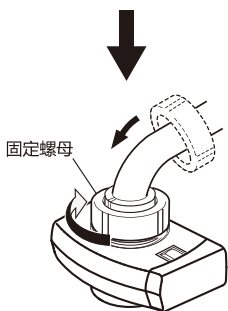
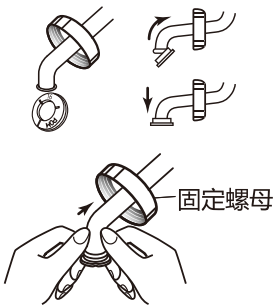


有凸缘端的圆管



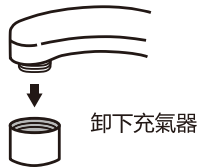
安装与水龙头径匹配的适配器

(使用适配器)



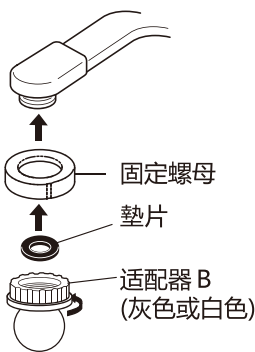
拧紧固定螺母

其他螺栓类型

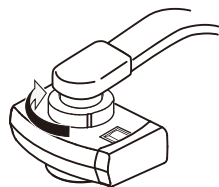


保存取出的充氣器

(使用适配器)

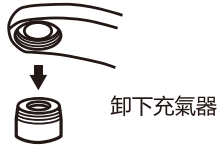


使用硬币拧紧适配器 B



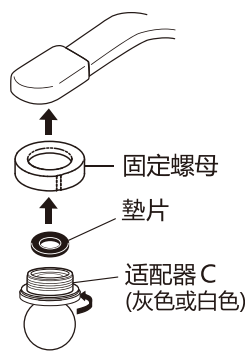
拧紧固定螺母。

内螺纹型

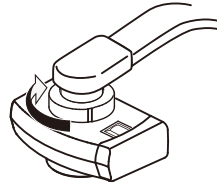


保存取出的充氣器

(使用适配器)



使用硬币拧紧适配器 C



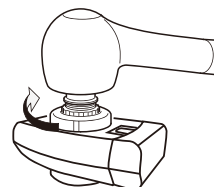
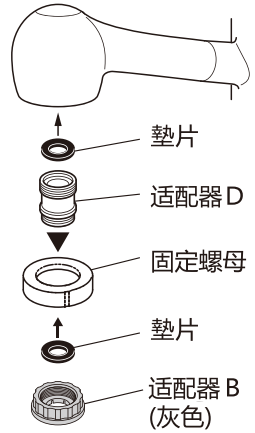
拧紧固定螺母

内螺纹型



保存取出的充氣器

(使用适配器)



拧紧固定螺母



如果螺纹直径或螺距不适合，该螺纹可能会损坏。应确保螺纹直径和螺距符合规定。

右图所示的水龙头无法适用于分流器

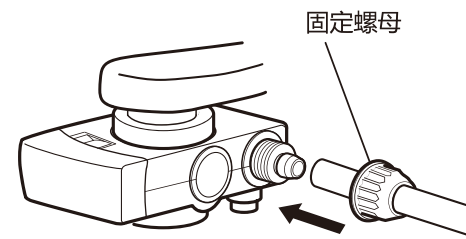
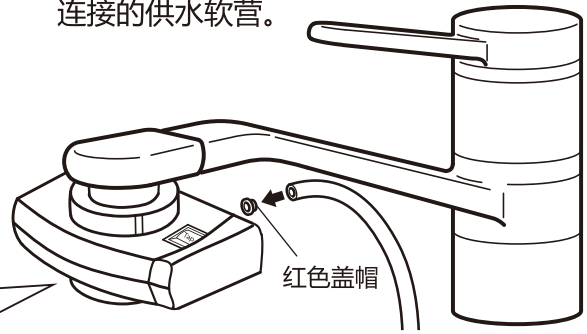
龙头带喷头	带传感器	螺纹直径不匹配	水龙头的喷嘴太短	方形水龙头
		<ul style="list-style-type: none"> 附随的适配器不适合 Ø22mm合适 	<p>10mm或更小 24mm或更大</p>	

在这种情况下，应增加专门的水龙头或安装特定的分流器。详细信息请与经销商联系。

设定装置

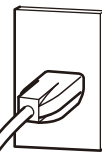
按顺序安装(1至4)

3 取出红色盖帽。
连接的供水软管。



将软管插入分支插头，
并拧紧固定螺母固定。

4 插入插头到电源插座。



供水管(白)

吐水管(灰色)

兰盖

微调腿的高低保持机器水平。

2 取出兰盖帽。

吸盘

红色盖帽


吐水台

1 取出红色盖帽。
吐水管(灰色)接到吐水台并用吐水台吸盘固定。



关于电力线配线

- 请使用家庭用交流电源 220-240 V, 50-60 Hz 插座 (欧洲 / 亚洲部分地区)。
* 使用不合适的电压会导致保修失效。

警告

 禁止	<ul style="list-style-type: none">• 请勿弯曲, 拉伸, 扭拧或捆束电缆。 请勿在电缆上面放置重量物品或卡住电线: 这样就会损伤电缆并引起短路甚至有肯能造成火灾。• 请勿使用损害的或螺丝等松弛的电缆, 以免引起电休克或短路造成火灾。• 钉住电缆是严格禁止的。这行为对电缆带来不可挽救损伤有可能引起火灾。• 请避免一个电源插座分歧插入很多插头。• 请使用正常的电源 / 电压。如使用不正常的电源 / 电压, 会引起火灾或触电事故。
--	---

注意

 必须遵守	<ul style="list-style-type: none">• 請確實地將電源插頭完全插入內。 避免插入不完全, 而造成觸電或發熱而引起火災。• 使用前, 請確認所有按鈕正常動作。• 插入或拔掉插頭是用手抓住插頭部分而不抓電纜部分用力拉。拉電纜會引起電纜破壞, 火災或電休克。• 在保存過程中, 應將電源線捆綁起來, 以避免損壞。• 電源電纜損傷時, 請勿自行修理, 請接洽貴地銷售站安排修理。
	<ul style="list-style-type: none">• 淋濕的電源插頭容易發生觸電。 如果電源插頭嚴重淋濕, 則<ol style="list-style-type: none">(1) 從電源插座拔出(2) 擦乾插頭上的水分(3) 聯繫服務中心 (免費撥號) 求修理• 切勿用濡濕的手觸摸電源插頭。如果插頭淋濕, 先從插摩完全遮斷電源後, 擦乾插頭。 不執行這些程序, 則會觸電。• 本產品不準備使用長時間時, 拔出插頭遮斷電源。• 電源插座清掃時, 先拔掉插頭方始清掃。插座上的灰塵有可能引起火災。• 使用後, 本機的電纜完全從電源拔出。

2 使用方法



■ 本产品具有 4 个基本模式，可以生成下列 5 种生成水：
还原水，酸性水，强酸性水，强还原水和净水。

■ 操作的基本模式

水种	操作盘和龙头操作	生成水种和取水处
① 还原水	按下（还原水）按钮后开龙头。 * 要切换 pH 值，先按下（还原水）按钮后选择您需要的 pH 值（3 个挡） H pH9.5（强） ③ 按下按钮 ↑ M pH9.0（中） ② 按下按钮 ↑ L pH8.5（弱） ① 按下按钮 (反复)	还原水（从软管中吐出来） (pH8.5-9.5) 酸性水（从吐出管中吐出来） * 非饮用
② 净 水	按下（净水） 按钮然后开自来水龙头	* 吃药时，请选择净水模式。 净 水（从软管中吐出来） (pH7.0) * 吐水管吐出的水也是清淨的，但从软管取水为好。
③ 酸性水	按下（酸性） 按钮然后开自来水龙头	酸性水（从软管中吐出来） (pH5.5-6.5) 还原水（从吐出管中吐出来） * 非饮用
④ 强酸性水 (* 强还原水同时吐出)	充填电解促进液（氯化钠） 然后按下（强酸性） 按钮然后开自来水龙头	强酸性水（从吐出管中吐出来） * 非饮用 (pH2.7) 强还原水（从软管中吐出来） * 非饮用 (pH10.0~)
⑤ 强还原水		

⚠ 注意：吃药时不能用

⚠ 注意

 禁止	<ul style="list-style-type: none"> · 操作方法按生成出来的水种而异。 · 请务必遵守程序使用（参照第 20 页 ~）。 · 不妥当的操作或设定会造成故障。
 必须遵守	<ul style="list-style-type: none"> · 启用本装置时或使用新的净水过滤片时，请先通水 15 分钟以上后方始使用。 · 每天开始使用时，请先通水 10 秒钟以上后方始使用。 · 没有使用几天后使用时，请先通水 30 秒钟以上后方始使用。

变更操作量(仅SD501)

■ 音量选择操作盘上的按钮来调节 *1。

<p>1</p>	<p>在电源关的模式时， 按下（还原水）按钮 3 秒钟以上 您可以达到音量调节模式。</p> <ul style="list-style-type: none"> · 还原水灯忽亮忽灭。 	
<p>2</p>	<p>灯光忽亮忽灭时，按下（还原水）按钮来选择音量。</p> <p>· LCD（液晶显示屏）上的留言（音量调节模式时）</p> <pre> graph LR A[③ VOICE OFF] --> B[①开始时 VOICE LOW 初始设定(出厂前)] B --> C[② VOICE LOUD] C --> A </pre>	
<p>3</p>	<p>音量设定程序完成 15 秒后电源切断。接下（还原水）按钮以外的按钮（诸如；电源，净水，酸性和强酸性）就电源切断。</p> <ul style="list-style-type: none"> · 再次接下电源按钮就能恢复还原水模式。 	

*1 LevelLuk Jr IV 档没有 声音响导功能

生成还原水的方法

▲ 注意 吃药时请勿使用还原水

▲ 注意



必须遵守

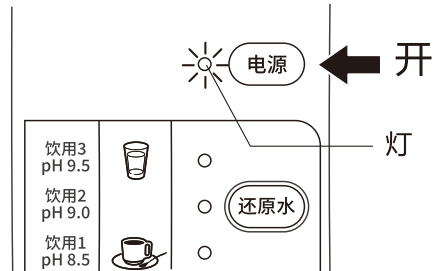
- LED忽亮忽灭时，请勿使用生成水。
- 您开始使用时，请扔掉设备内部停留而陈旧的水。
- 第一次使用或更换水过滤片时，通水冲洗设备内部约15分钟以上。
- 每天开始使用时，请让水放流10秒钟以上。
- 设备2~3天不用后再使用时请让水放流30秒钟以上。
- * 刚开始出来的水有可能混浊成淡黑色。(这是水过滤片中的活性炭流出来的。等待澄清后方始使用)

1

按下(电源)按钮通电。

- 电源灯亮

按钮声音 (哔) + 声音响导 *1



2

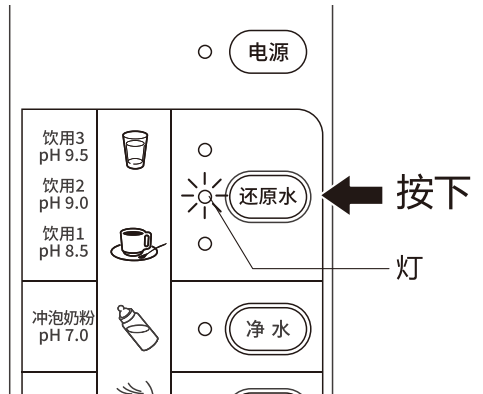
按下(还原水)按钮选择

还原水模式和 pH 值 (H 高, M 中, L 低)

- 按下按钮就 3 个挡按次 (即, H 高, M 中, L 低) 变化并灯亮。

按钮声音 (哔) + 声音响导 *1

备注 pH 值根据当地的自来水水质和水压而异。



3

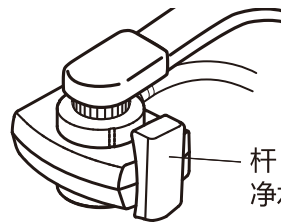
① 将水龙头控制杆移动到处理水位置。

▲ 注意

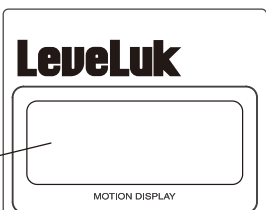
如果水量(水压)太低,则声音响导和警报开始鸣叫并留言出现在显示屏上。(参照第 13 页)

* 放大水量。

带喷头分流器



LCD 显示屏

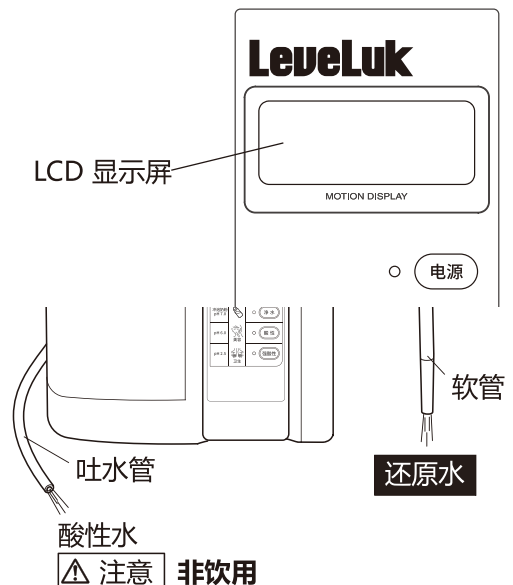


电源

② 生成水就出来。

- **还原水** 从软管出来。
- 酸性水从吐水管出来。

声音响导 *1



*1 Leveluk **IV** 档没有 声音响导功能

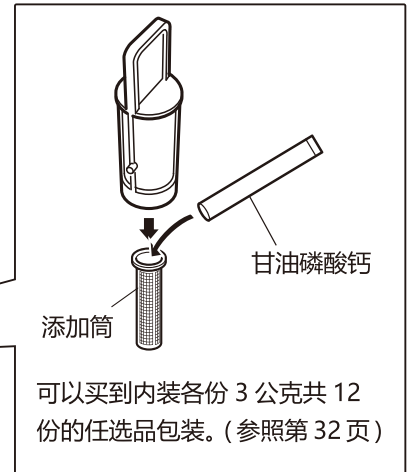
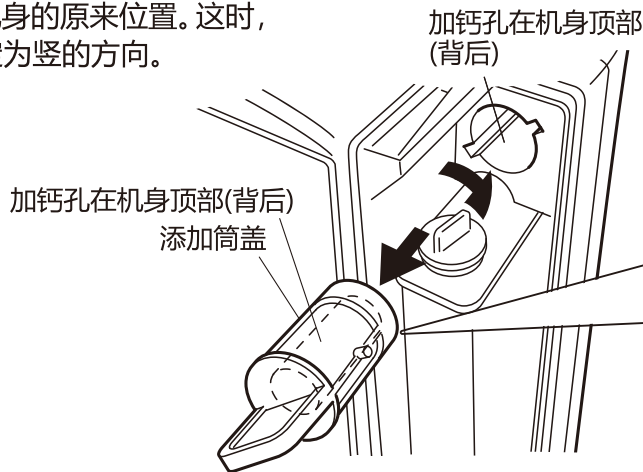
4

停止运转时方法

- 关掉龙头可以停止水的生成。(您如果需要连续生成水, 请按步骤 3 的操作程序。)

添加甘油磷酸钙的生成水的做法 (任选)

- 摘下槽盖并将机身右上边的加钙孔的帽盖向顺时针方向取下后, 往加钙筒放入甘油磷酸钙约 2 公克 (加钙筒容量的八成)。
- 加钙筒盖好后安装在机身的原来位置。这时, 请确认蝴蝶螺钉柄固定为竖的方向。



⚠ 注意

- 甘油磷酸钙提高还原水中的钙浓度。
- 本程序同时增高 pH 值: 加甘油磷酸钙时, 按下 (还原水) 按钮设定到适当的 pH 值水平。
- 使用甘油磷酸钙时, 定期清扫加钙筒内部, 免得溶解钙留存在筒内。

测定还原水的 pH 值的方法

- 使用所附的 pH 值试验液测定还原水的 pH 值至少一个月一次。

适当的 pH 值

可饮用范围 ----pH8.5 ~ 9.5

⚠ 注意

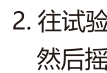
pH 值根据当地的自来水水质和水压而异。

成套 pH 试验液



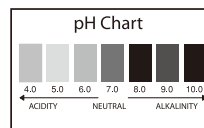
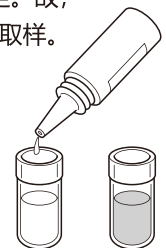
1. 住所附的试验管内盛还原水约 2 公分深。

- 初始生成的水, pH 质不稳定。故, 请让水放流大约 10 秒钟后取样。



2. 往试验管里添加 1 ~ 2 滴的试验液, 然后摇动试验管让内容物混合均匀。


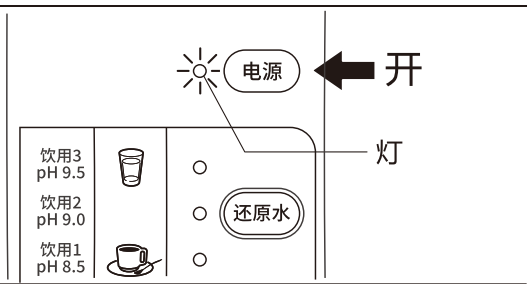

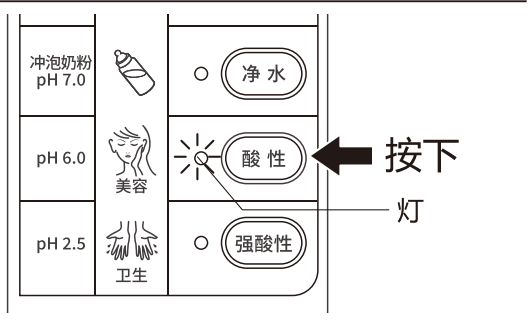

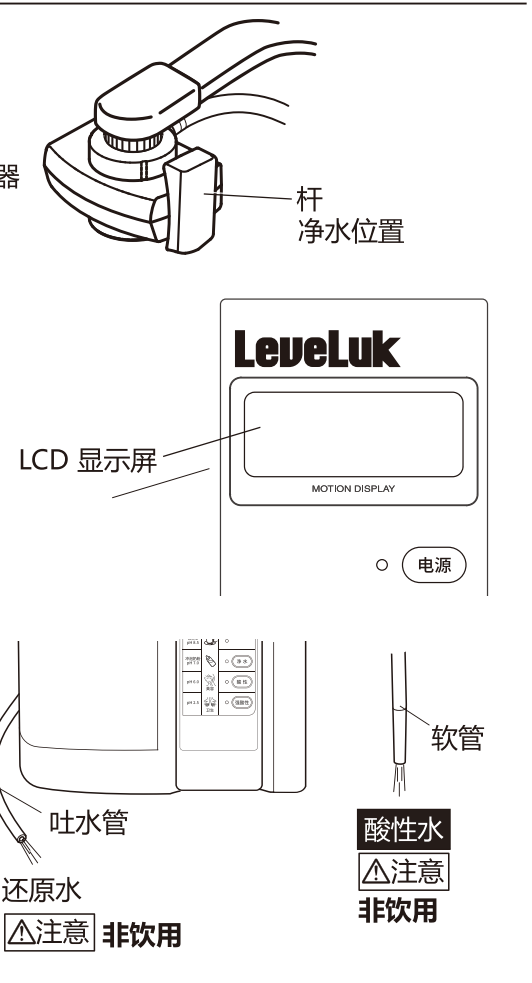
3. 试验管中的水色与比色表比较, 确定 pH 值。



- pH 试验后的水, 请勿饮用。
- 试验液, 请保管在冷暗处。
- 试验瓶, 请保管在儿童触摸不到的地方。

酸性水生成的方法

▲注意 这种水是非饮用的

<p>1</p>	<p>按下(电源)按钮通电。</p> <ul style="list-style-type: none"> · 电源灯亮 <p> 按钮声音 (哔) + 声音响导 *1</p>	 <p>电源 开</p> <p>灯</p> <p>饮用3 pH 9.5 饮用2 pH 9.0 饮用1 pH 8.5</p> <p>还原水</p>
<p>2</p>	<p>按下(酸性)按钮。</p> <ul style="list-style-type: none"> · 电源灯亮 <p> 按钮声音 (哔) + 声音响导 *1</p>	 <p>冲泡奶粉 pH 7.0 pH 6.0 美容 pH 2.5 卫生</p> <p>净水</p> <p>酸性 按下</p> <p>灯</p> <p>强酸性</p>
<p>3</p>	<p>① 将水龙头控制杆移动到处理水位置。</p> <p>▲注意</p> <p>· 水的流量 (水压) 太低时, 留言出现在显示屏上并声青响导和警告听得见。(参照第 13 页)</p> <p>↓</p> <p>② 生成水出来。</p> <ul style="list-style-type: none"> · 酸性水 从软管出来并水生成的过程中发出嘟嘟声音。 · 还原水从吐水管吐出来。 <p> 声音响导 *1 + 警报鸣叫</p>	 <p>带喷头分流器</p> <p>杆 净水位置</p> <p>LCD 显示屏</p> <p>Leveluk</p> <p>MOTION DISPLAY</p> <p>电源</p> <p>吐水管</p> <p>还原水</p> <p>▲注意 非饮用</p> <p>软管</p> <p>酸性水</p> <p>▲注意 非饮用</p>
<p>4</p>	<p>停止操作的方法</p> <ul style="list-style-type: none"> · 龙头关掉就可以停止水生成的程序。(如果需要继续生成, 请按操作程序之第 3 步骤。) 	

*1 Leveluk **IV** 档没有  声音响导功能

强酸性水/强还原水生成的方法

▲ 注意 这种水是非饮用的

警告

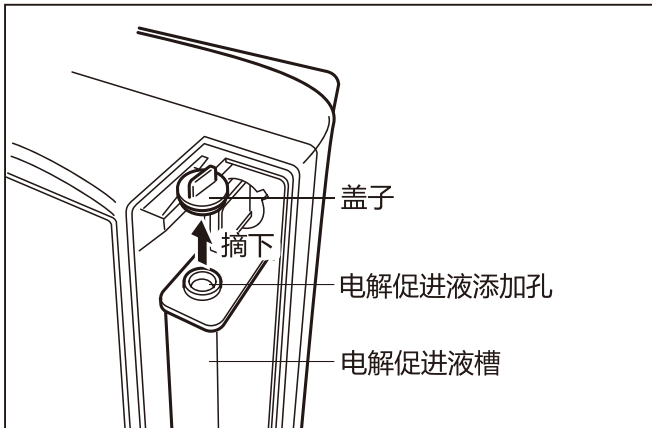
- 在制作强酸性水时，请确保室内通风良好并且避免长时间呼吸蒸气

注意

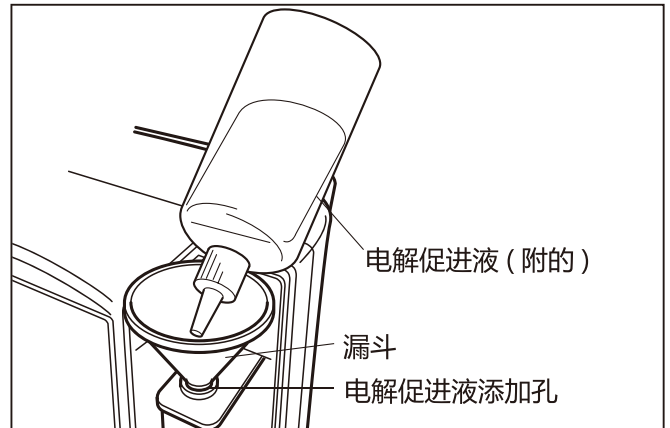
- 需要制造强酸性水时，事先务请将电解促进液添加到槽里。
- 电解促进液务请使用我公司指定的品种。
- 清洁过程中，请让水任其自流。

电解促进液（所附）的添加方法

① 摘下槽盖并取下电解促进液添加孔的盖帽。



② 从添加孔将电解促进液放入槽里。



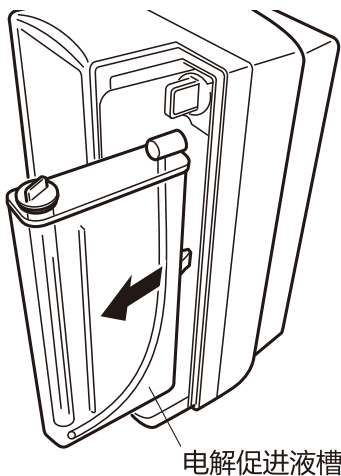
③ 充填孔的盖子盖紧。

注意

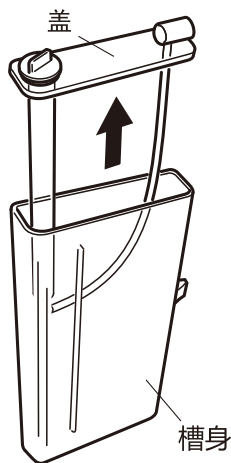
- 强酸性水生成后，换为其它档时，就自动进入洗净待命状态。下一次，还原水·净水生成时，进行约 30 秒钟的自动洗净。
- 电解促进液槽，请及时洗净。

〈电解促进液槽的洗净方法〉

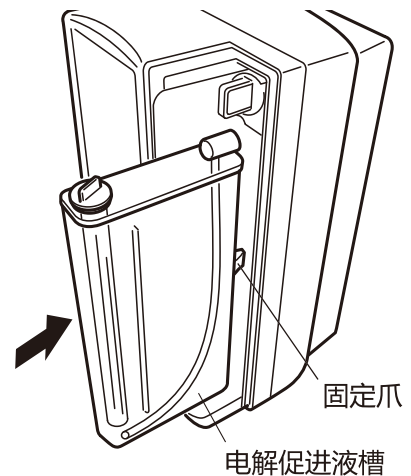
① 摘下槽盖并取下电解促进液槽的整个槽身。




② 取下电解促进液槽的盖子，洗净槽身。

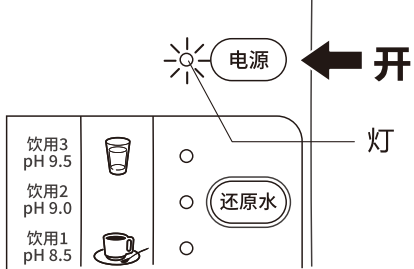


③ 将电解促进液槽装到原来的位置，装好槽盖。



1 按下 (电源) 按钮通电。

- 电源灯亮
-  按钮声音 (哔) + 声音响导 *1



带喷头分流器

杆 净水位置

2 按下 (强酸性) 按钮。

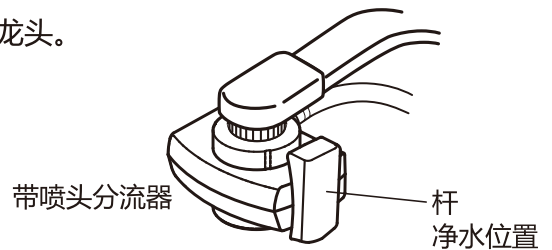
- 强酸性灯亮
-  按钮声音 (哔) + 声音响导 *1



① 将自来水管的带喷头分歧龙头把手转到 (ION) 拧开水龙头。

⚠ 注意

- 水压太低, 则留言显示再显示屏上并声音响导听得到。* INCREASE FLOW (参照第 13 页)
- 您第一次使用或槽中的电解促进剂空的时候, 请留意电解促进剂流进到槽中大约需要 20 秒钟。在这个时间中, LCD 显示 "RE-FILL SOLUTION"。机器恢复原来的程序需要大约 20 秒钟。
- 如果强酸性水的 pH 值已经出来但是 "RE-FILL SOLUTION" 的显示不会消失超过 30 秒, 请降低给水的流量。



带喷头分流器

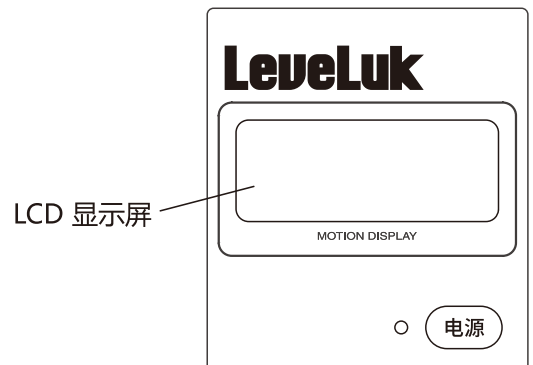
杆 净水位置

3

② 生成水吐出来。

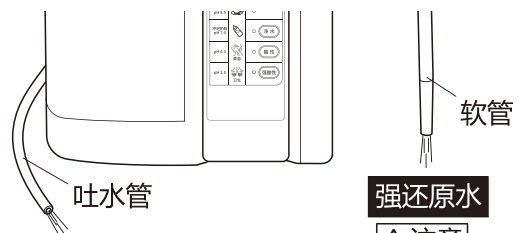
- **强酸性水** 从吐水管吐出来并水在生成中 嘟嘟的声音一直鸣叫。
- 强还原水从软管吐出来。

 声音响导 *1 + 警报鸣叫



LCD 显示屏

电源



强酸性水
⚠ 注意
非饮用

强还原水
⚠ 注意
非饮用

⚠ 注意




- 电解促进剂量减少时, 声音响导和警报会鸣叫并留言显示在显示屏上。这时请再填充电解促进剂。
- 强酸性水 / 强还原水生成后, 要切换为其它模式, 设备就自动进入清扫模式。下次还原水或净水生成时, 设备自动清扫 30 秒钟。

*1 LevelLuk **IV** 档没有  声音响导功能


4	<p style="text-align: center;">停止操作的方法</p> <ul style="list-style-type: none"> • 龙头失掉就可以停止水生成的程序。(如果需要继续生成, 谓按操作程序之第 3 步骤。)
---	---

强酸性水的 pH 值的测定方法


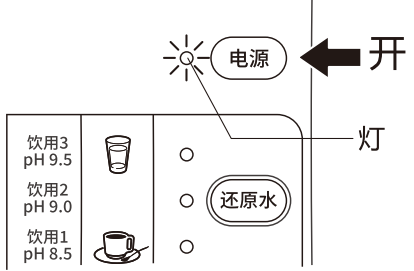

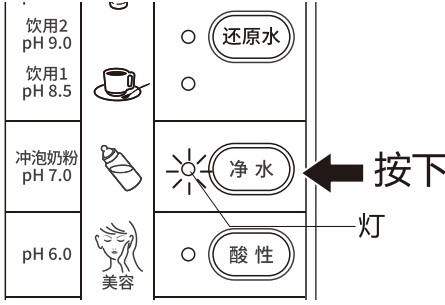

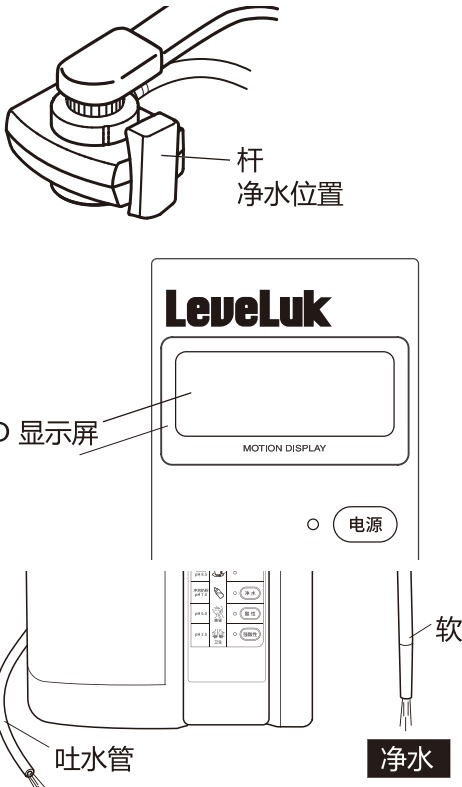
- 用本子式的 pH 值试验纸 (所附)
- 本子式的 pH 值试验纸的使用方法。

1	<p>细心浸泡本子式 pH 试验纸在取样水中 (半秒钟以下), 然后马上拿出来。</p>	
2	<p>轻轻摇动实验纸以除去多余的水。</p>	
3	<p>比较纸的淋湿部分和标准比色表的颜色来检查。颜色的比较和确定应在灯光明亮的的方进行。</p>	

⚠ 注意

 必须遵守	<ul style="list-style-type: none"> • pH 测定液 (红色) 不能制定 pH 值 4.0 以下。需要测定强酸性水的 pH 值, 则使用 pH 试验纸。 • pH 试验纸只能用来测定强酸性水的 pH 值。 • 请勿用舌头舔 pH 试验纸, 万一舔该试验纸时, 马上冲洗口腔内并漱口。 • 试验纸浸泡水中太久 (0.5 秒钟以上) 色素会溶解在取样水中, 结果得不到正确数据。 • pH 试验纸放在空气中太久的话, 可能得不到正确的数据。 • 取样水应保管在室温的环境中, 以免色素很快溶解到水中。 • pH 试验纸外观依保管条件而异。外观差异不一定影响试验性能。 • pH 试验纸请保管在干燥的凉暗处。
--	--

生成净水的方法

<p>1</p>	<p>按下 (电源) 按钮通电。</p> <ul style="list-style-type: none"> · 电源灯亮 <p> 按钮声音 (哔) + 声音响导 *1</p>	 <p>电源 ← 开</p> <p>灯</p> <p>饮用3 pH 9.5 饮用2 pH 9.0 饮用1 pH 8.5</p> <p>还原水</p>
<p>2</p>	<p>按下 (净水) 按钮。</p> <ul style="list-style-type: none"> · 净水灯亮 <p> 按钮声音 (哔) + 声音响导 *1</p>	 <p>← 按下</p> <p>灯</p> <p>还原水</p> <p>饮用2 pH 9.0 饮用1 pH 8.5</p> <p>冲泡奶粉 pH 7.0 酸性</p> <p>美容</p>
<p>3</p>	<p>① 将水龙头控制杆移动到处理水位置。</p> <p style="text-align: center;">↓</p> <p>② 生成水出来。</p> <ul style="list-style-type: none"> · 净水 从软管出来。 <p>* 请勿使用吐水管吐出来的净水。</p> <p> 声音响导 *1</p> <p>⚠ 注意</p> <div style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> <ul style="list-style-type: none"> · 请使用软管吐出来的净水。 · LED 忽亮忽灭时, 请勿使用生成水。 · 您开始使用时, 请扔掉设备内部停留而陈旧的水。 · 第一次使用或更换水边滤片时, 通水冲洗设备内部约 3 分钟以上。 · 每天开始使用时, 请让水放流 10 秒钟以上。 · 设备 2 ~ 3 天不用后再使用时请让水放流 30 秒钟以上。 <p>刚开始出来的水有可能混浊成淡黑色。 (这是水过滤片中的活性炭流出来的。等待澄清后方始使用)</p> </div>	 <p>带喷头分流器</p> <p>杆 净水位置</p> <p>LCD 显示屏</p> <p>MOTION DISPLAY</p> <p>电源</p> <p>软管</p> <p>吐水管</p> <p>净水</p> <p>⚠ 注意 非饮用</p>
<p>4</p>	<p>停止操作的方法</p> <ul style="list-style-type: none"> · 龙头失掉就可以停止水生成的程序。(如果需要继续生成, 请按操作程序之第 3 项。) 	

*1 Leveluk Jr IV 档没有  声音响导功能

自动清扫

- 请勿饮用自动清扫程序中吐出来的水。
- 在清扫程序中，请让水自由放流。

电解槽中的电极上沉积的钙有可能降低水质。
本设备能自动清扫电解槽。

1	<p>〈在清扫中〉</p> <p>声音响导 *1 + 警报鸣叫</p> <p>LCD 显示屏</p> <p>〈水在流动〉</p> <p>CLEANS</p> <p>>>>>>...</p> <p>嘟，嘟，嘟</p>	<ul style="list-style-type: none"> · 设备在生成还原水，酸性水或强酸性水时，使用时间达到 15 分钟，则告知您将要进行自动清扫程序。 · 一旦有了上述告知，以后的（还原水），（强酸性水），（酸性），或（净水）的每个生成工作开始前，自动开始约 30 秒钟的清扫工作。 <p>注意</p> <p>上述 4 种水生成过程中，设备不会转换为自动清扫模式。设备下次工作时，执行自动清扫。</p>
2	<p>〈告知您本设备在清扫中的留言〉</p> <p>声音响导 *1</p> <p>LCD 显示屏</p> <p>〈待命模式时〉</p> <p>NOTICE</p> <p>CLEANING</p> <p>生成水模式和清扫模式交替显示出来</p>	<ul style="list-style-type: none"> · 下次生成工作开始时，如果需要清扫，本设备发出左边例示的通知。显示屏交替显示出您在 LCD 屏上选择的生成水的水种和清扫模式。

*1 Leveluk Jr IV 档没有  声音响导功能

在下列情况时本设备自动进行清扫：

- ① 累积的总工作时间达到 15 分钟。
(还原水，酸性水或强酸性水生成后，本设备发出自动清扫的告知并进入待命模式。* 净水除外)
- ② 生成强酸性水后，生成还原水，酸性水，或净水时。
- ③ 本设备不使用 24 小时以上时。

注意

- 拔出电源插头时，先关掉电源按钮后再拔出插头。
- 也有可能消失前一次的洗净程序而提早进行洗净工作。

3 更换滤芯

- 滤芯是新买的本设备随机附带的标准附件。
(活性炭滤芯的更换服务也是可以提供的。请接洽贵地销售站)

滤芯的更换时期，停止供水时本设备通过声音响导，
警报和操作盘上的 LCD 屏上自行告知。
(您选择的水种和需要更换滤芯的信号交替显示在显示屏上。)

- 滤芯需要更换时

1



声音响导 *1 + 警报 +

REPLACE

FILTER

LCD 显示屏

⚠ 注意

- “REPLACE FILTER” 留言不出现在通水时。
- 请在停水后更换滤芯。

LCD 显示屏

LevelLuk

MOTION DISPLAY

电源

饮用3
pH 9.5



饮用2
pH 9.0



饮用1
pH 8.5

还原水

推机身左侧的滤芯罩的挂钩，就能摘下罩子。

2

将滤芯架子的抓手往反时针方向转 40 度，就可以解锁。
提上去就能摘下滤芯。

⚠ 注意

- 请注意，摘下滤芯时滤芯内的水会漏出来。

滤芯的罩子

① 推

滤芯的罩子挂钩

② 往前开

滤芯

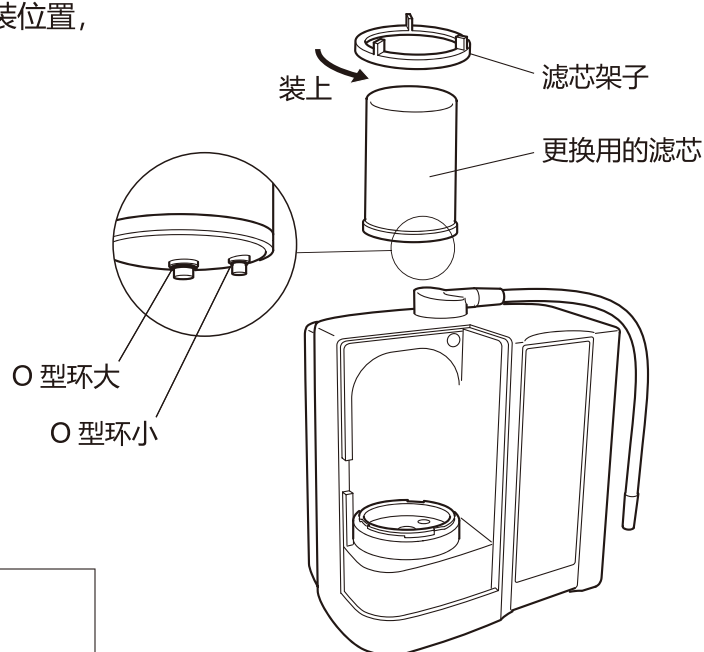
滤芯架子的抓手

滤芯架子

摘下

*1 LevelLuk Jr IV 档没有 声音响导功能

确认旧的 O 型环没有留在机身，并确认安装位置，
然后装稳滤芯。
转动滤芯架逆时针方向 40 度并锁上。



3

⚠ 注意

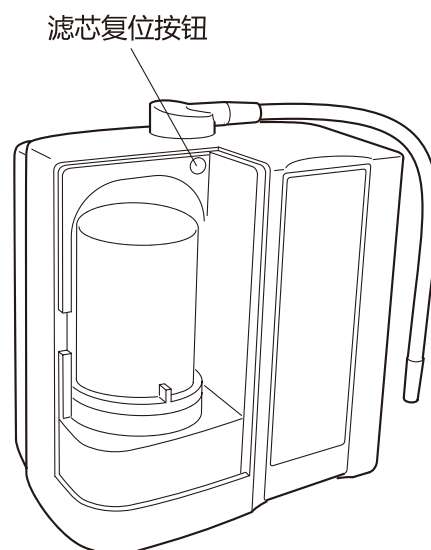
- 请确认两个 O 型环是否固定在滤芯上。
- 请确认滤芯架是否装好。

按下滤芯的复位按钮。
声音响导和警报（嘟嘟音）鸣叫并“FILTER RESET”
的留言显示在 LCD 显示屏上。

🔊 声音响导 *1 + 警报鸣叫（嘟嘟音）

4

↓
装上滤芯罩子。



*1 LevelLuk  IV 档没有 🔊 声音响导功能

⚠ 注意

- 确认更换用的滤芯是否原装的。（切勿使用别的厂家的滤芯，它会引起故障和其它问题。）
- 您第一次使用本设备或更换滤芯时，给本设备通水 15 分钟以上。
- 用过的滤芯（可燃物）请按贵地的环保条例处理。（本滤芯的材质是 ABS 塑料。其中的过滤材料，请参照标准规格第 33 页。）

4 解决问题

● 找厂家前，请参照下列响导，以便自行检查您的问题。

症状	原因	处置
无法通电 (电源灯不亮)	· 设备没有接到电源插座	· 插头插到电源插座
警报鸣叫	· 存在问题	· 遵从显示屏的指示
水不出来全水种出水量变低	· 设备内部冻结	· 提高室温并等候冰融化
	· 水流量 (水压) 低	· 放大龙头水量
	· 滤芯堵塞	· 更换为新的滤芯
	· 该清扫的时间到来	· 使用 E-Cleaner N 进行洗净
	· 管子弯曲	· 矫正弯曲部分并清扫
恶臭或恶味	· 还原水 pH 值太高	· 降低 pH 值
	· 恶臭恶味发生在内部剩水	· 暂时冲水让内部的水放出去
还原水有氯气味	· 滤芯的寿命到来	· 更换为新的滤芯
还原水中浮有或沉淀白色的物质	· 电解生成的钙	· 转为酸性水并让水冲洗几分钟
	· 该清扫的时间到来	· 使用 E-Cleaner N 进行洗净
吐水管内部污染成黑色	· 铁等的氧化物付着	· 无害
选择强酸性水时， 酸性水 pH 值不能低于 2.7	· 吐水量太多	· 收小水龙头
	· 没有电解促进剂	· 充填电解促进剂
还原水和酸性水的 pH 值降低	· 钙付着在电解槽	· 按下 (酸性) 按钮让水冲洗离子化槽约 1 分钟
	· 该清扫的时间到来	· 使用 E-Cleaner N 进行洗净

⚠️ 注意 含游离碳的地下水对 pH 试验液反应

不使用自来水而使用地下水或井水时，根据水中的游离碳酸的量，有时会发生还原水的 pH 值刚电解之后（1 ~ 2 秒钟后）回到将近中性的现象（pH 试验液反应从蓝色转到绿色）。

尽管如此，还原水仍然具有很多特性，美味健康。

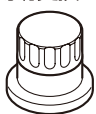
- 试验方法：空的透明水杯中滴下 3-4 滴的试验液，往该水杯中放入还原水（pH 值 9.5）。
- 反应：干试验液中，刚放入还原水之后，蓝紫色变为一蓝色，1-2 秒钟后 蓝色变为→绿色。

使用 E-Cleaner N 进行洗净

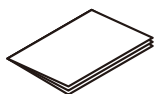
详细，请参照「E-Cleaner 使用手册」。

清洁粉机组 (CPU-N)

※清洁粉机组故障，
则请更换



E-Cleaner 使用手册



清洁粉

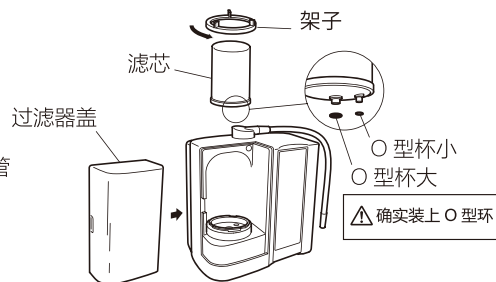
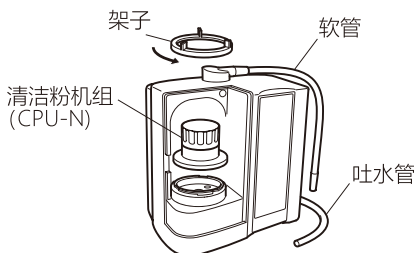
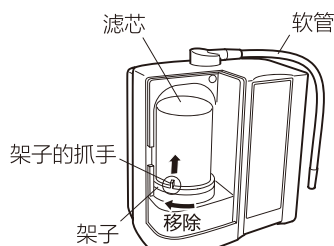


⚠️ 注意 每星期或每两个星期使用一次清洁粉。

- 确认关上自来水龙头，并停止运转后开始洗净。
- 进行洗净时，关上电源按钮，并从插座拔出电线。
- 清洁粉，务请将我公司产品一包当作一次洗净份量使用。其它公司的产品有可能损害机器。

清洁粉含有柠檬酸，所以洗净时使用的水请避免用于果菜洗净。

- ① 先将水龙头关好，摘下机身的滤芯罩子并拧转架子取下滤芯。
- ② 机身上装好清洁粉单元后用架子固定好。
- ③ 关好水龙头，步骤①摘下来的滤芯装好，并通水几分钟。



清洗机

- 请每隔一到两周使用一次 "E-Cleaner N"。 -

建议由正规服务中心每年进行一次深层清洁。深层清洁间隔取决于水源的硬度。

建议对硬度非常高的水源使用水软化剂。

5 任选项

● 任选项



① 更换水过滤器
活性炭类型
HG-N



② 电解促进液

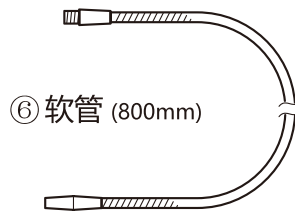


③ 甘油酸钙粉
(24包, 各包 20 公克)

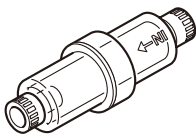


④ 供水管 (1-5mm)

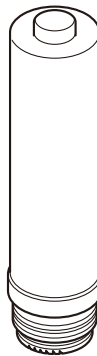
⑤ 吐水管 (1-5mm)



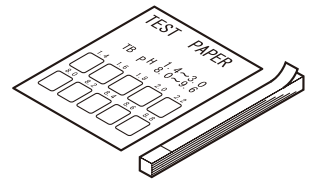
⑥ 软管 (800mm)



⑦ 预过滤器



⑧ DPS 更换过滤器



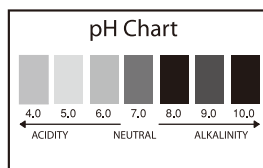
⑨ 本子式 pH 值试验纸



⑩ pH 值测试液



⑪ 试验管



⑫ pH 值及氯含量检测对照表



⑬ E-Cleaner N
清洁粉机组 (CPU-N)
清洁粉 (24 包)

pH (酸碱度) 试验液体成套



⑭ 清洁粉 (24 包)



⑮ 氯试剂 (15ml)
(剩氯测定试剂)
限美国

6 标准规格

产品名称	LevelLuk ^{50T} <i>ST</i>		LevelLuk ^{Jr} <i>IV</i>	
型号	TYH-401		TYH-251	
供水规格和连接	单方向分流器			
使用电源 / 额定电流	交流 220–240 伏 (AC 220 V–240 V) 50–60 赫兹 (50–60 Hz) 1.6 安 (A)			
功率	最高约 230 瓦 (W) (使用pH9.5时)		最高约 200 瓦 (W) (使用pH9.5时)	
机身 (尺寸/重量)	约 高 388 × 宽 264 × 深 171 mm / 6.3 公斤			
电解方式	连续电解方式 (内装流量传感器)			
电 解	还原水	2.5–4.0 公升/分钟		2.0–3.0 公升/分钟
	供水压: 约	100 kPa		
	强酸性水	0.6–1.2 公升/分钟		0.5–1.0 公升/分钟
	供水压: 约	100 kPa		80 kPa
	生成水模式	7个水平	还原水3个水平 净 水 酸 性 水 强酸性水 强还原水	(约 pH8.5/pH9.0/pH9.5) (约 pH7.0) (约 pH6.0) (约 pH2.5) (约 pH11.0)
	电解槽洗涤方式	自动化洗涤方式		
	电极和电解槽材质	钛铂镀金		
滤 芯	滤芯材质	颗粒状抗菌活性炭, 亚硫酸钙, 除铅活性炭		
	可以除去的成份份	溶解铅, 剩余氯气 (杀菌剂), 恶臭及红锈		
	无法除去的成份份	溶解在自来水中的金属离子/食盐		
	更换期	根据地区和水质而异		
适用压力	50–450 kPa (约 0.5 kgf/cm ² –4.5 kgf/cm ²)			
连续使用的水温	5°C–35°C			
电解促进液 (生成强酸性水时使用)	强制溶解添加方式			
需要充填电解促进液 (氧化钠) 的通知	声音响导, 警报鸣叫, LCD 留言 (LevelLuk JrIV 不带声音响导)			
保护装置	交流 220 伏–240 伏 (AC 220 V–240 V) 电流保险丝50–60 赫兹 (50–60 Hz) 3安 (A)			
检测装置	升温和热水检测			
电源线长度	约 1.5 m			

- 本规格和设计为产品改进,以不通知进行改变为准。
- 电解处理能力和过滤片使用寿命根据当地水质和使用方法而异。

售后服务

保证

- 请妥善保管保证书在安全的地方，以备将来的参考。

保证期间中您需要修理时

- 修理请接洽贵地销售站。
(请注意阅读保证内容，有些修理不包括在保证范围)

⚠ 注意 * 由于下列原因需要修理时，修理服务也可以收费进行。

1. 由于“使用说明书”特定的方法之外的方法操作造成的问题。
2. 由于使用政府机关经营的自来水以外的水引起的问题和损伤。
3. 因地震，火灾或水灾等自然灾害蒙受的问题和损伤。
4. 因运输途中的交通事故等造成的损伤。
5. 因本机使用指定电压以外的电压而发生的故障等概不保证。
6. 消耗品的更换。
7. 到使用寿命的电极的交换。
8. 由于不正确的使用方法或用户不进行维修造成的问题。
9. 由于拆下本设备或类似的行为造成的问题。
10. 由于沙子或灰尘进入管子或石灰成份沉积引起的问题。

保证期过期后，您需要修理时

- 请接洽贵地销售站。修理服务也可以提供，但是您需要负担一些费用。

其它事项

- 有关使用本设备，您如果有什么提问，请随时接洽贵地的销售站。
只能用冷水。
请勿使用微生物学上不安全或经过恰当消毒措施的质量不可靠的水。

⚠ 警告



切勿自行改造，分解或修理本设备。因为这些行为会造成火灾或触电事故。
上述这些行为引起的结果厂家概不保证。

关于询问和信息，请接洽贵地销售站。

Los Angeles :

TEL. +1-310-542-7700 FAX. +1-310-542-1700

New York :

TEL. +1-718-784-2110 FAX. +1-718-784-2103

Chicago :

TEL. +1-847-430-4013 FAX. +1-847-437-8201

Honolulu :

TEL. +1-808-949-5300 FAX. +1-808-949-5336

Texas :

TEL. +1-972-316-7985 FAX. +1-310-531-7111

Seattle :

TEL. +1-425-640-2222 FAX. +1-425-672-8946

Orlando :

TEL. +1-407-601-5963 FAX. +1-407-630-6081

Burnaby :

TEL. +1-604-214-0065 FAX. +1-604-214-0067

Toronto :

TEL. +1-905-507-1200 FAX. +1-416-445-6594

Mexico :

TEL. +52-81-8242-5500 FAX. +52-81-8242-5549

Brazil :

TEL. +55-15-3034-4132 FAX. +55-15-3034-4100

Germany :

TEL. +49-211-936570-00 FAX. +49-211-936570-27

France :

TEL. +33 (0) 1 47 07 55 65 FAX. +33 (0) 1 83 71 17 06

Italy :

TEL. +39-6-3330-670 FAX. +39-6-3321-9505

Australia :

TEL. +61-2-9878-1100 FAX. +61-2-9878-1200

Russia :

TEL. +7-495-988-02-05 FAX. +7-495-988-02-06

Romania :

TEL. +40-374028779

Portugal :

TEL. +351-22-8305464

Hong Kong :

TEL. +852-2154-0077 FAX. +852-2154-0027

Dubai :

TEL. +971 4 395 5011 FAX. +971 4 395 5150

Taiwan :

TEL. +886-2-2713-2936 FAX. +886-2-2713-2938

Philippines :

TEL. +63-2-519-5508 FAX. +63-2-519-1923

Korea(Seoul) :

TEL. +82-2-546-8120 FAX. +82-2-546-8127

Korea(Busan) :

TEL. +82-51-744-8822 FAX. +82-51-744-8833

Singapore :

TEL. +65-6720-7501 FAX. +65-6720-7505

Malaysia :

TEL. +60-3-2282-2332 FAX. +60-3-2282-2335

Indonesia :

TEL. +62-21-2992-3111 FAX. +62-21-2992-8111

Thailand :

TEL. +66-2-163-2869 FAX. +66-2-163-2879

India :

TEL. +91-80-4650-9900 FAX. +91-80-4650-9908

Mongolia :

TEL. +976-7012-7778 FAX. +976-7012-7708

Tokyo :

TEL. +81-3-5205-6030 FAX. +81-3-5205-6035

Sapporo :

TEL. +81-11-223-5678 FAX. +81-11-223-5680

Nago :

TEL. +81-980-51-0616 FAX. +81-980-51-0628

Shin-Osaka :

TEL. +81-6-6152-5407 FAX. +81-6-6152-5408

Fukuoka :

TEL. +81-92-741-4132 FAX. +81-92-741-4133

Osaka Factory :

TEL. +81-72-893-2290 FAX. +81-72-893-8007